

**HEUTE Grossauflage**




# REGIENEUE

**carwash**  
7 Tage/Woche  
Ab Fr. 10.-

**GRÜNAU GARAGE**  
B. LEU AG  
Flurstrasse 8, 8370 Sirmach | gruenu-garage.ch | 071 966 17 44

**bollinger**

Sanitär | Heizung | Solar | Service

www.bollingerag.ch  
8356 Ettenhausen-Aadorf | 052 521 20 30

**Feine Mittagsmenüs**  
Cordon Bleu, Pizza und Pasta  
auch mit Hauslieferdienst  
071 966 23 33  
www.pizzeria-hirschen.ch

**steger ag**  
haustechnik

Wiesentalstrasse 34 8355 Aadorf  
Tel 052 368 81 81 www.steger.ag

Heizung Lüftung Sanitär  
Erneuerbare Energien 24h-Service

über 20 Jahre

**WILD Malerei AG**  
Inhaber: Marcel Wild

**Fugenlose Wand- und Bodenbeläge**  
8372 Wiezikon b. Sirmach • T 071 966 56 73 • F 071 966 56 81  
9500 Wil SG • maler-wild.ch

## Münchwilen plant einen Baumwipfelpfad

Ein Baumwipfelpfad vom Park der Villa Sutter bis zum Grillplatz Rosenthal. Zum zehnten Mal hat der Hobbyregisseur Heinz Jurenia aus Münchwilen zusammen mit seinem Filmteam und über 20 Darstellern einen spannenden Film realisiert. Er handelt von Millionenaufträgen für Münchwiler Firmen und von Geldwäsche.

**Münchwilen** – Jubiläum für Heinz Jurenia. Zum zehnten Mal lädt er am kommenden Sonntag zu einer Filmpremiere ein. Im neuesten Werk des Münchwiler Hobbyregisseurs geht es um einen Baumwipfelpfad, kriminelle Investoren, korrupte Auftraggeber und hartnäckige Gegner.

**Bekannte Schauspieler aus Münchwilen**  
Die Handlung von Heinz Jurenias neuestem Werk «Baumwipfelpfad» spielt wiederum in der Umgebung von Münchwilen und auch das Schauspielerteam besteht, wie man es von Jurenia nicht anders kennt, aus vielen bekannten Münchwilern. Die Premiere vom Film «Baumwipfelpfad» findet am Sonntag, 26. November im katholischen Pfarreizentrum St. Anton Münchwilen statt. Eingeladen ist die gesamte Bevölkerung Münchwilens. «Aber selbstverständlich dürfen auch Filmfans aus der ganzen Region mit dabei sein», sagt Heinz Jurenia. Sämtliche Mitwirkende hoffen natürlich, dass das neue Filmthema wieder gut ankommt. Sie freuen sich jetzt schon darauf, möglichst viele Besucherinnen und Besucher begrüssen zu dürfen.

**Eine Bereicherung für das Dorf**  
Die Lage ist ideal. Von der Villa Sutter der Murg entlang bis zum Rosentaler Weiher. Auf zehn Meter Höhe in den Baumwipfeln die Vögel und Eichhörnchen beobachten und die Seele baumeln lassen. Ideal für Gross und Klein



Bilder: Filmteam Bachtobel

und am Ziel, dem Rosentaler Weiher, den Hunger am Grill stillen. So sieht es das Projekt des Verkehrs- und Verschönerungsvereins vor. Für die Holzindustrie locken Grossaufträge und ein Touristenstrom ist zu erwarten. Es gibt aber auch Gegner wie der Natur- und Vogelschutzverein, der Verein Villa Sutter und der Verein Lebenswertes

Münchwilen, welche erst noch mit etwas Druck vom Projekt überzeugt werden müssen. Schlussendlich willigen sie ein. Auch die Gemeinde Münchwilen sieht den Baumwipfelpfad als eine Bereicherung für die Bevölkerung und als Naturerlebnis. Arbeitslose könnten als «Baumwipfel-Ranger» eingesetzt werden. Und die Lehrer

könnten den Schülern Fauna und Flora beispiellos naturnah vermitteln.

**Finanzierung so gut wie gesichert**  
Ein Grossinvestor aus Neapel sorgt für die Finanzierung des Baumwipfelpfades. Auf verschlungenen Wegen kommt schon bald die erste Akontozahlung von fünf Millionen Franken

**Oscar-Verleihung mit Apéro**  
Das Filmteam Bachtobel freut sich auf einen Grossaufmarsch der Filmliebhaberinnen und -liebhaber am Premieren Sonntag, 26. November. Die erste Vorführung des rund einstündigen Streifens beginnt um 16 Uhr (Saalöffnung 15.30 Uhr). Die zweite Vorführung startet um 19 Uhr (Saalöffnung 18.30 Uhr) Der Eintritt ist frei. Selbstverständlich freuen sich aber alle Mitwirkenden über eine freiwillige Spende. Nach den beiden Vorführungen offeriert der Gemeinderat einen kleinen Apéro. Ebenso findet nach der Abendvorstellung die Verleihung des «Münchwiler Oscars» statt. Das Publikum bestimmt die beste Schauspielerin und den besten Schauspieler. Die Preisübergaben erfolgen traditionell durch eine Vertreterin oder einen Vertreter des Gemeinderates.

via Lugano nach Münchwilen. Der Baubeginn könnte also bald erfolgen, wenn da nicht die stützige Assistentin des Verkehrs- und Verschönerungsvereins die Bundesanwaltschaft eingeschaltet hätte. Der Film verspricht, wie man es von Heinz Jurenia nicht anders kennt, Spannung pur.

Peter Mesmer ■

## Zukunftsgestaltung in Bürgerhand

Am vergangenen Montag kehrte in Bichelsee-Balterswil eine engagierte Stimmbürgergemeinschaft in der Turnhalle Lützelalm ein. Wichtige Budgetbeschlüsse für das Jahr 2024 und einige Projekte standen auf der Traktandenliste.

**Bichelsee-Balterswil** – Insgesamt 128 interessierte Stimmbürgerinnen und Stimmbürger versammelten sich anlässlich der 56. Gemeindeversammlung der Volksschulgemeinde und der politischen Gemeinde Bichelsee-Balterswil. Die Bürgerinnen und Bürger beteiligten sich aktiv an der Versammlung und diskutierten eifrig mit.

**Zustimmung für das Budget der Schule**  
Die Präsidentin der Volksschulgemeinde Andrea Schwager stellte die wichtigsten Punkte der Erfolgsrechnung 2024 vor. Die Prämie der



Zeichen auf Grün. Die Geschäfte an den Versammlungen der Schule und Gemeinde Bichelsee-Balterswil erhielten viel Zuspruch.

Krankentaggeldversicherung wird sich aufgrund einer hohen Schadensquote verdoppeln. Auch die Informatik steht vor neuen Herausforderungen. So wird an einem neuen IT-Konzept gearbeitet, bei dem das WLAN in allen Schulhäusern erneuert wird und alle Geräte der Schülerinnen und Schüler sowie der Lehrerschaft ersetzt werden. Der Gemeinde wurde ausserdem eine mehrfach überarbeitete Version vom geplanten Ausbau des Schulhauses Lützelalm vorgestellt. Insgesamt rechnet die Schule bei einem Steuerfuss von 96 Prozent mit Ausgaben von 7930600 Franken und Einnahmen

von 7596100 Franken, wodurch ein kleiner Verlust von 334500 Franken entsteht. Das Budget sowie die Investitionsrechnung mit einem Investitionsvolumen von 1073000 Franken und Nettoinvestitionen von 1048000 Franken erhielten den gewünschten Zuspruch.

**Wegweisende Projekte der Gemeinde**  
Die Themen welche die Gemeinde Bichelsee-Balterswil im nächsten Jahr beschäftigen werden sind vielfältig. Das Projekt «Regionale Feuerwehr»

Lesen Sie weiter auf Seite 3

## WITZ DES TAGES



Spartipp: Im Restaurant brüllen:  
«Zehn Bier auf mir!»  
Dann kommt immer ein  
Klugscheisser, der sagt: «Auf mich!».

## Ökumenischer Chlausnachmittag

**Dussnang** – Am Mittwoch, 6. Dezember, findet in Dussnang der traditionelle Chlausnachmittag für Senioren im evang. Kirchgemeindehaus in Dussnang statt. Das ökumenische Vorbereitungsteam lädt herzlich ein zu einem gemütlichen und stimmungsvollen Nachmittag, der auf die Advents- und Weihnachtszeit einstimmen soll. Dieser Anlass beginnt um 14 Uhr und wird mit einem feinen Zvieri abgeschlossen. Eine Anmeldung ist erforderlich bis am Montag, 4. Dezember, bei Brigitte Oberkircher, Tel. 071 565 94 39, oberkircher@bluewin.ch oder Conny Vogt, Tel. 078 652 85 98.

eing. ■

Reklame



**Donnerstag, 30. November 2023**  
**Fondueplausch**

Geniessen Sie einen schönen gemütlichen Abend mit feinstem Fondue. Bei schöner Witterung ist der Fussweg ab Fischeningen mit 1000 Kerzen beleuchtet.

**Zeit:** ab 19.00 Uhr  
**Kosten:** 22.50 Fr.  
**Anmeldung:** bis 29. November 2023

Anmeldung via [restaurant@schuel-au.ch](mailto:restaurant@schuel-au.ch) oder 071 977 10 30



## IMPRESSUM REGI Die Neue

Genossenschaft REGI Die Neue  
Kettstrasse 40, 8370 Sirnach  
Tel. 071 969 55 44, [info@regidieneue.ch](mailto:info@regidieneue.ch)

### Verlag/Redaktion

redaktion@regidieneue.ch  
Patrick Bitzer (pb)  
Geschäftsführer/Verlagsleiter  
Peter Mesmer (mes) Chefredaktor  
Brigitte Kunz-Kägi (bkk), Redaktorin  
Karin Pompeo (kp), Redaktorin

### Erscheinungsweise

Jeden Dienstag und Freitag

### Redaktions- und Inseratschluss

Dienstagsausgabe: Sonntag, 19 Uhr  
Freitagsausgabe: Mittwoch, 19 Uhr

### Jahresabos

Genossenschaftler: CHF 120.–  
Ohne Anteilschein: CHF 140.–

### Inserate/Todesanzeigen

insetrate@regidieneue.ch  
Fabian Eberli,  
Kundenberater  
Sachbearbeiter

### Produktion

Fairdruck AG  
Kettstrasse 40  
8370 Sirnach



# Kita-Modell von WPO gehört zu den fünf besten Projekten

Die Schweizerische Vereinigung für Standortmanagement (SVSM) nominierte das Kita-Projekt des WirtschaftsPortalOst (WPO) für den diesjährigen SVSM-Award.

**Region** – Für die Auszeichnung hat es an der kürzlich stattgefundenen Preisverleihung in Olten nicht ganz gereicht - die Preise gingen in den Kanton Zürich. Das WPO-Projekt zählt aber zu den fünf besten Standortmanagement-Projekten des Jahres. Ein Erfolg, der dem Standort am Portal zur Ostschweiz schweizweit Aufmerksamkeit gibt.

Das Mitbewerfeld war hochkarätig und die einzelnen Projekte, die an der Preisverleihung des SVSM-Awards vom 16. November nominiert waren, schwer vergleichbar: Da stand mit dem Square der HSG ein architektonischer Leuchtturm genauso zur Auswahl wie ein Digitalisierungsprojekt der Standortförderung Zürioberland, ein touristisches Gesamtkonzept der Light Ragaz genauso wie eine Testumgebung für Künstliche Intelligenz oder eben das Kita-System von WPO.

### Preise gehen in den Kanton Zürich

Der Preis ging schliesslich an die



Roman Habrik, als Vertreter des WPO-Projektes, durfte die verdiente Urkunde entgegennehmen.

Standortförderung des Kantons Zürich sowie die Standortförderung Zürioberland. Das WirtschaftsPortalOst

gratuliert den Preisträgern ganz herzlich zum verdienten Sieg. Alleine schon die Nomination unter die besten fünf

Standortmanagement-Projekte ist bei der erstmaligen Teilnahme eine grossartige Leistung, auf die WPO stolz sein kann. Roman Habrik, Gemeindepräsident von Kirchberg und Projektleiter dieses Projektes durfte für WPO in Olten eine Urkunde entgegennehmen.

### Weitere Ausdehnung steht bevor

«Zudem freut es uns, dass das Kita-Projekt weitere Ausbreitung findet.» Die Gemeinderäte weiterer Gemeinden haben den Beitritt zum WPO-Modell beschlossen. Auf anfang 2024 dürfte sich das Netz der beteiligten Gemeinden aus der Region weiter ausdehnen und so eine immer grössere Wirkung für eine bessere Vereinbarkeit und entfalten. Gleichzeitig wird ein besseres und attraktiveres Kita-Angebot dazu beitragen, dass Eltern dank Fremdbetreuung ihre Pensen erhöhen können und so das bestehende Arbeitskräftepotenzial besser ausgeschöpft wird.

eing. ■

# Ein stimmungsvolles Jubiläumskonzert

Die Gemischte Jodelgruppe Münchwilen blickt auf ein stimmungsvolles Jubiläumskonzert anlässlich ihres 75-jährigen Bestehens zurück.

**Münchwilen** – Über Wochen hinweg hatten die Mitglieder intensiv geübt, um die Jodellieder für diesen besonderen Anlass vorzubereiten. Unter der Leitung von Dirigent Toni Achermann und Vizedirigentin Ruth Odermatt wurden die Töne und Rhythmen einstudiert – eine Aufgabe, die Geduld und Fingerspitzengefühl erforderte. Nebst den musikalischen Vorbereitungen gab es im Vorfeld auch viel Organisatorisches zu erledigen. Präsidentin Astrid Lenz zeigte dabei grosses Engagement. Sie knüpfte Kontakte zum Nordostschweizerischen und dem Eidgenössischen Jodlerverband, lud Delegierte ein und war auch massgeblich an der Planung des Rahmenprogramms beteiligt. Das Vereinsoberhaupt behielt stets den Überblick und koordinierte alles – ihre unermüdete Hingabe in all den investierten Stunden verdient höchste Anerkennung.

Weil auch die Akkordeonfreunde in diesem Jahr ihr 30-jähriges Bestehen zelebrieren, wurde im Vorfeld



Die Gemischte Jodelgruppe Münchwilen feierte ihr 75-jähriges Bestehen.

beschlossen, das Jubiläumskonzert gemeinsam zu bestreiten. Bereits im September starten die ersten Proben. Was anfangs holprig begann, entwickelte sich nach und nach zu harmonischen Klängen.

### Der grosse Tag war gekommen

Nach intensiven Vorbereitungen und stundenlangen Proben war der grosse Tag dann endlich gekommen. Die katholische Kirche Münchwilen war

hergerichtet, um den «Geburtskindern» die Ehre zu erweisen. Der Startschuss in ein stimmungsvolles Jubiläumskonzert bildete das Stück «Lueget, lose, gniesset» von Marie-Theres von Gunten. Gekonnt wusste Moderatorin Barbara Laager den Songtitel aufzunehmen und dessen Inhalte in ihre Moderationen miteinfließen zu lassen. Zwischen den einzelnen Stücken fand die 75-jährige Geschichte der Gemischten Jodelgruppe

ihre gebührende Beachtung. Selbstverständlich durfte auch der Vortrag des Wettjutes vom Eidgenössischen nicht fehlen. Der «Schwandhüttejutz» von Söpp Zihlmann erntete wie schon in Zug grossen Applaus. Jodellieder und Akkordeonklänge wechselten sich gekonnt ab und sorgten für einen äusserst stimmungsvollen Abend. Jörg Burkhalter, Präsident des Nordostschweizer Jodlerverbandes, überbrachte seine persönlichen Glückwünsche und ehrte die Jubilaren mit einem Präsent.

Ein grosses Dankeschön für diesen unvergesslichen Jubiläumsabend geht an alle Vorstandsmitglieder, Dirigenten, Akkordeonfreunden, Moderatorin, alle fleissigen Helferinnen und Helfer und ganz besonders auch an alle Besucherinnen und Besucher des Konzertes. Die Gemischte Jodelgruppe freut sich bereits jetzt, bekannte und neue Gesichter beim nächsten Auftritt wieder zu sehen.

eing. ■

## Das Wetter

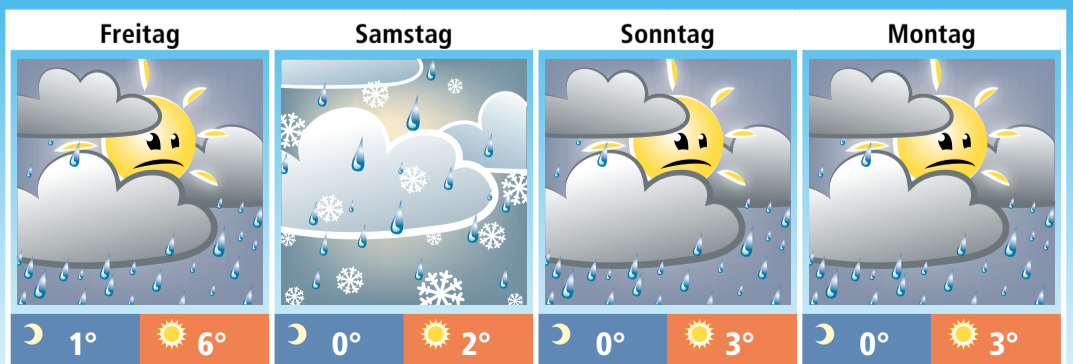
in der Region wird präsentiert von

• Kostenloser Hörtest  
• Anpassung kleinstmöglicher Hörgeräte  
• Hörgeräte-Service  
• Gehörschutz

Termin vereinbaren

HÖRSTUDIO MEIER

Sportlerweg 2 • 8360 Eschlikon  
hoerstudio-meier.ch • 076 277 69 96



## «Malerei ist die Kunst, die Seele zu bewegen»

Die talentierte Künstlerin Eveline Göldi aus dem Appenzellischen ist Protagonistin der letzten Bilderausstellung in diesem Jahr. Vom 29. November bis 31. Dezember sind ihre hochstehenden Werke in der Villa Sutter zu besichtigen.

**Münchwilen** – Das Jahr 2023 neigt sich langsam, aber sicher dem Ende zu. Das spannende und inspirierende Jahresprogramm, welches die innovative Fachgruppe des Vereins Villa Sutter und Alfred Sutter Park anfangs Jahr für anspruchsvolle Kulturfreaks auf die Beine gestellt hat, wusste in allen Belangen vollends zu begeistern und zu überzeugen. Jede Ausstellung hat sich wieder anders und somit einzigartig präsentiert. Die Vielfalt des kreativen Kunstschaffens zog in den letzten Monaten viele beeindruckte Besucherinnen und Besucher in die Münchwiler Villa Sutter.



### Kunstwerke mit Tiefe und Ausdruck

Die letzten Wochen des Jahres gehören ausstellungstechnisch der in Teufen aufgewachsenen Künstlerin Eveline Göldi. Schon früh entdeckte die talentierte Kunstschaffende ihre Leidenschaft für Farben und Material. Ihre Handschrift, welche sich die Appenzellerin in den letzten 27 Jahren erschaffen hat, kommt in ihren einzigartigen Bildern auf schönste Art zum Ausdruck. Auf harmonische Weise vereinen die eindrucklichen Werke Farben, Formen und Texturen und schaffen so faszinierende Atmosphären. Das Zitat von Denis Diderot «Malerei ist die Kunst, die Seele zu bewegen durch Vermittlung der Augen. Wenn der Künstler nur bis zu den Augen kommt, hat er nur den halben Weg zurückgelegt», begleitet Göldi seit den Anfängen. Naheliegend

legt die sympathische Kunstschaffende in ihren Portraits besonderen Wert auf die Details in den Augen. Sie versteht es, ihren Bildern durch die Technik mit verschiedenen Schichten, Tiefe und Ausdruck zu verleihen. Bei Ausflügen in die freie Natur lässt sich Göldi für ihre hochklassigen Werke inspirieren. Die imposanten Bilder aus Göldi's Atelier präsentieren sich tiefgründig, bewegend und energievoll. Die Verbindung von Natur, Emotionen und menschlicher Erfahrung lässt die Künstlerin fantasievoll in ihre hochstehenden Werke einfließen.

### Erfolgreich im In- und Ausland

Die erfolgreiche Künstlerin hat in ihrer langjährigen Karriere diverse Workshops und Kurse besucht. Auch heute

ist sie an renommierten Ausstellungen und Messen im In- und Ausland präsent. Eveline Göldi ist seit einigen Jahren ebenfalls im internationalen Künstlerverzeichnis «Contemporary Art Curator Magazine» zu finden. Vom 29. November bis 31. Dezember bietet sie nun interessierten Besucherinnen und Besuchern die Möglichkeit, ihre kreativen «Schätze» in der Villa Sutter genauer unter die Lupe zu nehmen. Die stilvolle Vernissage vom 3. Dezember, um 11 Uhr eröffnet das künstlerische Schaffen von Eveline Göldi. Reservieren Sie sich nach dem ersten Advent Zeit und Raum für einen stimmigen Rundgang durch die beeindruckende Bilderausstellung von Eveline Göldi. Sie werden es nicht bereuen.

Christina Avanzini ■

Fortsetzung von Seite 1

ist bereits in vollem Gange. Eine zentrale Bedeutung wird zudem die Beschaffung weiterer Plätze für die familienergänzenden Tagesstrukturen einnehmen. Auch ein Hauptziel ist das Erarbeiten eines Energie- und Umweltkonzeptes. Bei der Investitionsrechnung drückt die Gemeinde laut Gemeindepräsident Christoph Zarth auf die SpARBREMSE, wobei der geplante Kredit für die periodische Widerinstandstellung Flur- und Waldstrassen der grösste Posten ist. Der Belassung des Steuerfusses von 54 Prozent, der Erfolgsrechnung 2024 mit einem Aufwand von 6097201 Franken gegenüber einem Ertrag von

5822683 Franken und somit einem Verlust von 274518 Franken, als auch der Investitionsrechnung mit Nettoinvestitionen von 1120985 Franken wurde zugestimmt. Ebenfalls angenommen wurde die Revision der Gemeindeordnung.

### Was passiert mit dem Landhaus?

Nach der Annahme des Budgets folgte eine rege Diskussionsrunde über die Zukunft des Landhauses, welches momentan zur Verpachtung ausgeschrieben ist. Dabei entpuppten sich viele Ideen mit grossem Potential. Die definitive Zukunft des Landhauses steht zurzeit aber noch in den Sternen.

Muriel Lüthi ■



Gemeindepresident Christoph Zarth führte souverän durch den Abend.

## Der Winterzauber verzaubert die Bevölkerung

Seit anfangs November läuft in Münchwilen der Winterzauber 2023. Zur Halbzeit ziehen die Verantwortlichen ein äusserst positives Fazit und haben deshalb beschlossen, den Zauber über Weihnachten hinaus bis Ende Jahr zu verlängern.

**Münchwilen** – Petrus zeigte sich im November nicht gerade von seiner besten Seite. Tagelange Regenschauer und teils kräftige Windböen sorgen hierzulande für eine ungemütliche Stimmung. Der Winterzauber auf dem Parkplatzareal vor der Zukunftsfabrik zeigt sich von den äusseren Widrigkeiten aber scheinbar unbeeindruckt und erfreut sich einer grossen Zahl zufriedener Gäste. Marcel Banz vom OK zieht nach knapp der Hälfte des diesjährigen Winterzauber ein positives Zwischenfazit. «Unsere diversen gedeckten Themenhütten bieten für über 90 Gäste einen Sitzplatz im Trockenen und sorgen trotz Regenwetter für eine gemütliche Stimmung.

### Reservieren lohnt sich

Das Raclette à discrétion erfreut sich



Ein Winterdorf der ganz besonderen Art. Ein Besuch am Winterzauber Münchwilen lohnt sich.

bei den Besucherinnen und Besucher offensichtlich besonderer Beliebtheit. «Unsere verschiedenen Themenräume

waren bereits an den ersten beiden Wochenenden komplett ausgebucht. Für den Monat Dezember gibt es

aktuell noch einige Verfügbarkeiten. Es empfiehlt sich, frühzeitig zu reservieren.» Selbstverständlich steht weiterhin, täglich von Montag bis Samstag, auch das bewährte Angebot ohne Reservation zur Verfügung. Ein feines Raclette am Feuer oder eine schmackhafte Gerstensuppe und dazu ein wärmerer Glühwein sorgen für vorweihnachtlichen Stimmung. Zudem weiss der Winterzauber mit einem tollen Angebot an Weinen auch die Liebhaberinnen und Liebhaber des edlen Traubensaftes zu überzeugen.

### Winterzauber geht in die Verlängerung

Nach dem durchwegs positiven Fazit der ersten Wochen haben die Verantwortlichen sich entschlossen, den Winterzauber 2023 in die Verlängerung zu schicken und über Weihnachten

hinaus für ein grandioses Finale zu sorgen. Der Winterzauber wird somit auch zwischen Weihnachten und Neujahr geöffnet sein. Reservationen für die Verlängerungstage werden ab nächster Woche online auf [www.winterzauber.fun](http://www.winterzauber.fun) möglich sein. Am Donnerstag, 28. Dezember steigt im Winterzauberdorf ein Hüttengaudi der besonderen Art. Die beiden DJ's C.K. und BAM werden mit ihren Hits die Stimmung zum Kochen bringen. Am Sonntag, 31. Dezember steigt das Silvesterdinner – auch hierfür sind ab nächster Woche online Reservationen möglich. Entfliehen Sie dem vorweihnachtlichen Stress und lassen Sie es mit einem Besuch am Winterzauber in Münchwilen gemütlich und stimmungsvoll angehen.

eing. ■

Reklame



## 10 % auf Waschabo's bis 31. Dezember 2023

### Unsere Vorteile

- Unterbodenwäsche
- Hochglanz-Wachspolitur
- Felgen intensiv
- Hochdruck-Schwelienwäsche
- Programm ab Fr. 10.-

Überzeugen Sie sich noch heute vom Waschergebnis

**GRÜNAU GARAGE**  
B. LEU AG

Flurstrasse 8, 8370 Sirnach | [gruenau-garage.ch](http://gruenau-garage.ch) | 071 966 17 44

**SERVICE-HOTLINE**  
**071 969 49 11**  
 BERATUNG SERVICE REPARATUR

Unser Webshop  
 24h erreichbar  
[www.shop.kellenberger.tv](http://www.shop.kellenberger.tv)

sehen • hören • erleben  
**KELLENBERGER**

Winterthurerstr. 9 • 8370 Sirmach • Tel. 071 969 49 11 • [www.kellenberger.tv](http://www.kellenberger.tv)  
 Tostalstr. 34 • 8488 Turbenthal • Tel. 052 385 10 50 • [info@kellenberger.tv](mailto:info@kellenberger.tv)

HiFi • TV • Multimedia • Antennenbau • euronics

**aagena**  
 aadorf apotheke drogerie

**Grippeimpfung und Impfberatung**  
 ab November 2023

Tel: 052 368 05 05 [www.aadorf-apotheke.ch](http://www.aadorf-apotheke.ch) Bahnhofstrasse 8  
 8355 Aadorf

**Zu verkaufen bei**  
**8556 Wigoltingen**  
**4½ Zi.-Hausteil**

- An der Illharterstr. 5a, Bezug per sofort!
- Ruhige, sonnige, ländliche Südhang – Lage.
- Die Liegenschaft ist teilweise renoviert.
- Landfläche ca. 322 m<sup>2</sup> /Preis: Fr. 640'000.-

**Tel. Mo.- Sa. bis 20.00 Uhr**  
**071 913 36 70 [www.e-arch.ch](http://www.e-arch.ch)**

**Fusspflege für Sie und Ihn**

Fusspflege-Praxis Maja Frank  
 dipl. Fusspflegerin SFPV  
 Weinbergstrasse 10  
 8356 Ettenhausen  
 Tel.: 078 673 51 20

**Stets gut zu Fuss**  
 Termine nach Vereinbarung

[www.fusspflege-aadorf.ch](http://www.fusspflege-aadorf.ch)

*Herzliche Gratulation*  
 zum **diamantenen Hochzeitstag**




**Hochzeit**  
 15. November 1963

**Diamantener Hochzeitstag**  
 15. November 2023

**Trudy und Paul Meier-Strässle, Münchwilen**

**Gemischter Chor Eschlikon und Blockflöten-Ensemble Allegrina**

*Konzertantes offenes Singen*

**Sonntag, 1. Advent, 3. Dezember 2023, 19.30 Uhr,**  
**Katholische Kirche Bruder Klaus, Eschlikon**

Lustige und altbekannte Adventsweisen, unter anderem das beliebte «Jingle Bells», «Leise rieselt der Schnee» und weitere traumhafte Melodien sollen die Ankommenden in eine herrliche Vorweihnachtswelt hineinzubern. Das wendige Blockflötenquintett Allegrina erheitert begleitend und dann auch konzertant solistisch die Anwesenden mit fröhlich festlichen Klängen.

Mit adventlichen Liedern wie zum Beispiel einem Magnificat macht der Chor auf sich aufmerksam. Eine raffinierte Begleitung vieler Gesänge am Klavier durch Cornelius Bader gibt farbige Impulse und lässt die Herzen aller höher schlagen!

Was gibt es Schöneres als das Motto: «Komm, geniesse und sing' mit!»

Diese innige Sing- und Musizierstunde darf sich niemand entgehen lassen.

*am Ende wird eine Kollekte erhoben*

**Hüttenzauber 2023**

17. November bis 16. Dezember  
 Freitag & Samstag 17 - 23 Uhr  
 Für Firmen-, Familien-, oder Vereinsessen öffnen wir gerne an anderen Tagen, von November - Januar.

Mosterei Huwiler Ifwil  
 mit Shuttle-Service für den Heimweg

Das Hüttendörfli lädt mit gemütlich geschmückten Chällets und Lagerfeuern zum Verweilen ein.

Im warmen Stübli gibt's Käsefondue à discrétion für 29.- Fr.  
 Fondue Bourguignonne à discrétion (Vorbestellung) für 49.- Fr.  
 und weitere Spezialitäten wie Burger, Wedges und Würste.

Ganz einfach per Nachricht  
 Plätze reservieren:  
 078 215 83 86

Aadorferstrasse 22, 8362 Ifwil bei Balerna  
[www.huettenzauberschweiz.ch](http://www.huettenzauberschweiz.ch) - [info@huettenzauberschweiz.ch](mailto:info@huettenzauberschweiz.ch) - Magnolia Events

**Einladung zum Film**  
**„Baumwipfelpfad“**

Mit: Jean-Pierre Métraux, Anja Raas, Daniel Peluso, Roland Aeby, Erich Grob, Erich Stör, Pirmin Stillhart, Marco Sigrist, Marlis Specker, Marina/Carlo Mutschler, Marcel Schweizer, Stephan Huber, Elisabeth/Hans Linder, Sandra/Bruno Aloe, Nadja Stricker, Markus Stadler u.a.



**Wo:** Kath. Pfarreizentrum, grosser Saal, Münchwilen  
**Wann:** Sonntag, 26. November 2023  
**Filmdauer:** ca. 60 Minuten  
**Filmbeginn:** 1. Vorführung 16h00 (Saalöffnung 15h30)  
 2. Vorführung 19h00 (Saalöffnung 18h30)  
**Apéro:** Offeriert vom Gemeinderat Münchwilen  
**OSCAR-Verleihung:** Nach der 2. Vorführung

Eintritt frei, freiwillige Spende  
 Filmclub Bachtobel, Heinz Jurenia

**PS.**  
**Buchcafé Matzingen**

Öffnet am  
**Montag 11.12.2023**  
 10:00 Uhr - 19:00 Uhr  
 Frauenfelderstrasse 9  
 Wir freuen uns



**AB 1. NOVEMBER**

*Winter*  
**Z A U B E R**  
 MÜNCHWILEN

MURGTALSTRASSE 20  
 AUF DEM PARKPLATZ DER ZUKUNFTSFABRIK

**MO. – SA. AB 17:00 UHR**  
**[www.winterzauber.fun](http://www.winterzauber.fun)**

mimare EVENTS meileGETRÄNKE REGI DIE NEUE

BEAUMONTS CHÂTEAU Tannenweid.ch BRÜHWILER SÄGERWERK FENSTERHOLZ  
 Christbäume

REGI Die Neue ist die bekannte Lokalzeitung im Hinterthurgau und das amtliche Publikationsorgan von acht Gemeinden im Bezirk Münchwilen. Zweimal wöchentlich versorgen wir unsere Leserinnen und Leser mit spannenden Geschichten und wertvollen Informationen aus der gesamten Region...

Unser langjähriger Chefredaktor tritt im kommenden Frühling in den wohlverdienten Ruhestand. Deshalb suchen wir per 1. April 2024 eine engagierte Persönlichkeit als

**CHEFREDAKTOR/IN - 80 BIS 100%**

Du besitzt ein Flair für die journalistische Sprache? Gesellschaft, Politik, Kultur, Wirtschaft und Sport interessieren Dich? Du schreibst gerne spannende Geschichten und interessante Artikel? Die Zusammenarbeit mit Behörden und Partnern bereitet Dir Spass? Deine Heimat ist der Hinterthurgau? Unsere Lokalzeitung und deren Bedeutung liegen Dir am Herzen? Flexible Arbeitszeiten sagen Dir zu?

**DANN FREUEN WIR UNS, DICH KENNZULERNEN!**

Wir bieten Dir eine interessante und verantwortungsvolle Arbeitsstelle mit dem nötigen Freiraum für Deine Ideen. Dein Arbeitsort liegt in Sirmach, unterwegs oder auch einmal im Home Office. Ein kollegiales Team freut sich auf Dich. Kurze Entscheidungswege sowie flache Hierarchien sind Dir Gewiss und eine zeitgemässe Entlohnung rundet unser Paket ab.

Unser Geschäftsführer, Patrick Bitzer, freut sich auf Dein Dossier mit den üblichen Dokumenten per Email an [p.bitzer@regidieue.ch](mailto:p.bitzer@regidieue.ch). Bei Fragen: 078 734 89 18.

**REGI DIE NEUE** Kettstrasse 40 - 8370 Sirmach - [regidieue.ch](http://regidieue.ch)

**Spielgemeinschaft Musikverein Harmonie Münchwilen und Concordia Fischingen**  
**Kirchenkonzert 2023**

Musikalische Leitung: Ruedi Odermatt  
 Moderation: Sara & Anja Kielholz

Motto:  
**Alpenzauber aus zwei Epochen**

**Evang. Kirche Münchwilen**  
**So, 10. Dez. 2023, 17.00 Uhr**  
[www.musikmuenchwilen.ch](http://www.musikmuenchwilen.ch)  
 Eintritt frei, Kollekte

**Jugendmusik Münchwilen & Sirmach**  
 Musikalische Leitung: Michael Herzog

*SingSongChor*  
 und Band



**Konzert-Tour 2023**

Fr. 10. November Casino Frauenfeld  
 Sa. 11. November Tonhalle Wil SG  
 Fr. 17. November Dreifannensaal Sirmach  
 Fr. 24. November Thurgauerhof Weinfelden  
 Fr. 1. Dezember Turnhalle Oberhofen Münchwilen

Konzertstart 20.00 Uhr – Freier Eintritt – Kollekte

RAIFFEISEN ThurnKultur MIGROS Kulturprogramm bsb.we.care  
 datimo



# MÜNCHWILEN

aktuell



## AUS DER SICHT DES GEMEINDESCHREIBERS

Liebe Münchwilerinnen liebe Münchwiler

Die Sanierung des Gemeindehauses ist nach gut zehn Monaten abgeschlossen. Der Umbau fand vor allem im energetischen Bereich statt, so wurde unter anderem das Dach saniert und mit einer Photovoltaikanlage ausgestattet, die Elektroinstallation im Haus komplett erneuert, die Beleuchtung auf LED umgerüstet, der Aufzug ersetzt, eine kontrollierte Lüftung eingebaut, die Fenster und Rollläden ausgewechselt, die Sicherheit in den Bereichen Brandschutz sowie Absturz erhöht und das Zutrittskontrollsystem modernisiert. Ebenfalls wurden die bestehenden Büros im Dachgeschoss umgestaltet, damit die Sozialen Dienste, nach über zehn Jahren an der Frauenfelderstrasse, wieder ins Gemeindehaus zurückkommen können.

Für mich war es eine spannende, erfahrungsreiche aber auch eine herausfordernde Zeit. Der Umbau fand, bis auf eine Woche, immer unter Betrieb der Gemeindeverwaltung statt. Seitens der Handwerker, Kunden und Verwaltungspersonal brauchte es eine gute Zusammenarbeit, viel Verständnis und Flexibilität. Meines Erachtens hat dies sehr gut funktioniert. Natürlich lagen das eine oder andere Mal die Nerven blank, oder der Lärm der Kernbohrungen war kaum mehr auszuhalten. Weiter musste jedes Büro zweimal «zügeln». Die Räume mussten komplett geleert und in einem anderen Teil der Verwaltung vollständig eingerichtet werden und nach zirka zwei Monaten wieder zurück in die bisherigen Räumlichkeiten umziehen. Wenn ich nun das Ergebnis sehe, bin ich sehr zufrieden. Der Aufwand und die Mühe hat sich gelohnt. Dank dieser Erneuerungen erhält das Haus das Minergie Zertifikat. Das Gebäude entspricht damit dem neusten Stand der Technik, mit dem ein hohes Komfortniveau bezüglich Luftqualität und thermischer Behaglichkeit sowie eine überdurchschnittliche Werterhaltung erreicht werden kann.



Daniel Peluso  
Gemeindeschreiber  
daniel.peluso@  
muenchwilen.ch

### Neue Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

Am 1. November hat Michael Hofstetter aus Tägerschen seine Arbeit im Werkhof begonnen. Er wird die Nachfolge des jetzigen Werkhofsleiter-Stellvertreters René Mauersberger antreten, der im nächsten Jahr pensioniert wird. Mit der frühzeitigen Anstellung wird ein reibungsloser Übergang gewährleistet sowie die aufgestaute Arbeit, die durch eine längere krankheitsbedingte Vakanz im Werkhofteam entstanden ist, aufgearbeitet. Am 6. November konnte die 50 Prozent Stelle als Sachbearbeiter Hoch- und Tiefbau besetzt werden. Simon Camenzind aus Bichelsee ergänzt die Bauverwaltung in diesem Bereich. Ab 1. Dezember vakant ist die Stelle des Bereichsleiter Hochbau und Immobilien. Die Suche nach geeigneten Kandidaten ist in vollem Gange.

Die jetzige Leiterin Einwohnerdienste wird eine neue berufliche Herausforderung in einem anderen Arbeitsumfeld antreten. Der Gemeinderat konnte Corina Meile aus Sirnach als Leiterin Einwohnerdienste ab dem 1. Dezember verpflichten. Damit ist auch in diesem Bereich ein lückenloser Übergang gewährleistet.

### Wahllokale bei Abstimmungen und Wahlen

Der Gemeinderat hat an seiner letzten Sitzung beschlossen, dass die Wahllokale ab 1. Januar 2024 am Samstag geschlossen bleiben. Am Abstimmungstag resp. Sonntag bleiben die drei Standorte (Gemeindehaus/Schule Kastanienhof St. Margarethen und Holzmannshaus)

weiterhin bestehen und sind jeweils von 9.30 bis 10.30 Uhr geöffnet.

Die briefliche Stimmabgabe ist bei der Gemeindeverwaltung bis zur Schliessung der Urnen möglich. Die beiden Briefkästen, welche entsprechend beschriftet sind, werden bei der Verwaltung jeweils letztmals am Abstimmungssonntag um 10.30 Uhr geleert.

### Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung

Ab 1. Januar 2024 ist die Gemeindeverwaltung jeweils neu am Dienstag bis um 18 Uhr geöffnet.

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung ab 1. Januar 2024		
Montag	9 – 11.30 Uhr	14 – 16.30 Uhr
Dienstag	9 – 11.30 Uhr	14 – 18.00 Uhr
Mittwoch	9 – 11.30 Uhr	14 – 16.30 Uhr
Donnerstag	9 – 11.30 Uhr	14 – 16.30 Uhr
Freitag	7 – 14 Uhr	

Termine ausserhalb der Öffnungszeiten sind nach vorgängiger Vereinbarung möglich.

### Namensänderung Alterskommission zu 60plus-Kommission

Die Alterskommission Münchwilen hat einen zeitgemässen Namen gekriegt. Neu nennt sich die Kommission «60plus-Kommission». Durch die Namensgebung soll auch verdeutlicht werden, dass Personen ab 60 Jahren herzlich eingeladen sind an den Veranstaltungen der Kommission beizuwohnen.

Der Gemeinderat ■

## Aus dem Gemeinderat



Politische Gemeinde  
Münchwilen TG

### Öffentliche Bekanntmachung

Im System des schweizerischen Einbürgerungsverfahrens sind sowohl der Bund, der Kanton wie auch die Gemeinde involviert. Das Verfahren wird durch das Bundesgesetz über den Erwerb und Verlust des Schweizer Bürgerrechts vom 20. Juni 2014 geregelt. Dieses sieht unter anderem vor, dass die Stimmberechtigten ein Einbürgerungsgesuch nur ablehnen können, wenn ein entsprechender Antrag gestellt und begründet wurde.

Da einer gesuchstellenden Person das rechtliche Gehör gewährt werden muss, falls ein Gegenantrag eingereicht wird, müssen solche Anträge vor der Gemeindeversammlung eingehen.

Wie üblich werden daher die Einbürgerungskandidatinnen und -kandidaten vorgestellt, die ein Gesuch um Aufnahme in das Gemeindebürgerrecht gestellt haben. Dies soll der Bürger-schaft die Gelegenheit geben, allenfalls für das eine oder andere Gesuch einen begründeten Ablehnungsantrag einzureichen. Ein solcher Antrag muss mit dem Namen und der Adresse des Antragsstellers versehen sein und spätestens bis zum 8. Dezember 2023 beim Gemeinderat eingereicht werden. Falls innert Frist kein begründeter Gegenantrag eines stimmberechtigten Einwohners eingereicht wird, so gilt der Antrag des Gemeinderates auf Erteilung des Gemeindebürgerrechts an die nachfolgende Person als angenommen.

Die Bewerberin hat alle weiteren erforderlichen Ausweise und Akten beigebracht. Sie ist mit unseren beziehungsweise mit den schweizerischen Verhältnissen vertraut und kann somit als assimiliert qualifiziert werden.



### Anna Dell'Angelo

Anna Dell'Angelo, geboren am 25.10.1970, ist italienische Staatsangehörige. Sie ist wohnhaft an der Eschlikonerstrasse 8 in Münchwilen.

Seit 2018 arbeitet sie als Praxisadministratorin SSO beim Zahnarzt M. Seifert in Sirnach. Ausserdem ist sie Prüfungsexpertin und ÜK-Leiterin bei der Schule DA in Winterthur.

**Bekanntmachungsfrist:** 24. November 2023 bis 8. Dezember 2023

Während der Frist können stimmberechtigte Einwohner schriftlich begründete Anträge auf Ablehnung von Einbürgerungsgesuchen beim Gemeinderat einreichen.

28. November 2023

Politische Gemeinde Münchwilen

### Einladung zur Gemeindeversammlung am Mittwoch, 29. November 2023, 19.30 Uhr in der Turnhalle Oberhofen

Der Gemeinderat freut sich, Sie an der Budgetversammlung begrüßen zu dürfen.



Botschaft und Anträge



Budget 2024 Detail

### Ehrung Münchwilerin/Münchwiler des Jahres

In den vergangenen Jahren sind aus der Bevölkerung immer weniger Vorschläge eingegangen. Die Sport- und Kulturkommission hat deshalb entschieden, die Wahl einer Münchwilerin / eines Münchwilers des Jahres nicht mehr durchzuführen. Ob und in welcher Form zu einem späteren Zeitpunkt wieder eine solche Ehrung durchgeführt wird, ist zum jetzigen Zeitpunkt noch offen.

Sport- und Kulturkommission

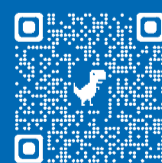
### Willkommen bei der Gemeindepräsidentin

Jeweils donnerstags, 16 bis 18 Uhr, im Sitzungszimmer (1. Stock) Gemeindehaus Münchwilen an folgendem Daten: 30. November und 21. Dezember

Natürlich können jederzeit individuelle Termine mit der Gemeindepräsidentin vereinbart werden (Tel. 071 969 11 10 oder [nadja.stricker@muenchwilen.ch](mailto:nadja.stricker@muenchwilen.ch)).

## Münchwiler Newsletter

umfassend und aktuell informiert ...



Jetzt anmelden unter: [www.muenchwilen-tg.ch](http://www.muenchwilen-tg.ch) unter der Rubrik Gemeinde/News/Newsletter. Markieren Sie die Rubriken, die Sie abonnieren möchten, wählen Sie die Versandart «sofort» oder allenfalls «gesammelt» und erhalten Sie Beiträge in Form einer Zusammenfassung.

◆ Bodenbeläge  
◆ Natur-Kork  
◆ NaturoFloor  
◆ Teppiche  
◆ Parkett

Schöne Böden  
**Urs Klaus**  
Urs Klaus GmbH  
Conventstrasse 1  
9542 Münchwilen  
Telefon 071 966 77 22  
[www.usklaus.ch](http://www.usklaus.ch)

**SPEZIAL-AKTION!**  
50% auf alle Home & Office Brillengläser im ganzen November.

**Optik Sichtwerk**  
optik-sichtwerk.ch  
071 966 11 74  
in Sirnach

**Eigenmann**

**70 Jahre**  
1953-2023

**Eigenmann AG**  
9542 Münchwilen, +41 71 960 06 66  
[www.eigenmann-elektro.ch](http://www.eigenmann-elektro.ch)

**KUSTER**

**GETRÄNKEKARTON RECYCLING**  
KOSTENLOSE RÜCKNAHME

Gewusst? Kuster sammelt Getränkekartons. Wer sammelt, hilft! Die Wiederverwertung von Getränkekartons schont wertvolle Ressourcen und somit unsere Umwelt.

**Kuster Recycling AG**  
Am Bahnhofplatz 5  
CH-9500 Wil SG  
[www.kuster-recycling.ch](http://www.kuster-recycling.ch)



Die Sozialkommission sucht auf den 1. Januar 2024 zwei neue Kommissionsmitglieder

#### Ziele der Kommission

- Erfüllung der Aufgaben gemäss Sozialhilfegesetz
- Integration von sozialen Randgruppen in der Gemeinde
- Schaffen von Rahmenbedingungen für Einwohnerinnen und Einwohner, um sozialer Hilfestellung möglichst Aufschub zu leisten
- Führung des Sozialbereiches nach volkswirtschaftlichen Grundsätzen gemäss gesetzlichen Möglichkeiten

#### Aufgaben

- Entscheid über Sozialhilfeleistungen
- Unterstützung der Sozialen Dienste in der Klienten Arbeit
- Mitwirkung bei generellen Fragen und Zielsetzungen

#### Anforderungsprofil

- Interesse an sozialen Frage- und Problemstellungen
- Bereitschaft zur aktiven Mitarbeit
- Verständnis für eine volkswirtschaftliche Führung des Sozialbereiches

Sie als Einwohnerin oder Einwohner haben Interesse und besitzen fachliche Kenntnisse im sozialen Bereich. Wenn Sie bereit sind, aktive Mitarbeit zu leisten, dann bitten wir Sie, Ihr Interesse den Sozialen Diensten, Im Zentrum 4, 9542 Münchwilen oder [frieda.buerge@muenchwilen.ch](mailto:frieda.buerge@muenchwilen.ch) mit Motivationsschreiben mitzuteilen. Für weitere Auskünfte steht Ihnen Frieda Bürge, Leiterin Soziale Dienste, Tel. 071 969 11 51 gerne zur Verfügung.

### BAUBEWILLIGUNGEN

Folgende Bewilligungen wurden, vorbehaltlich allfälliger Rekurse, erteilt an:

- Afet, Djemalj und Muhamed Mehmedi, Wilerstrasse 57, Münchwilen; Abbruch Aussentreppe und Balkonfenstertüre / Anbau Rampe mit Podest und Hebeschiebetür als hindernisfreier Zugang zum Gebäude (bereits erstellt)
- Oliver und Sibylle Stör, Schulstrasse 9, Münchwilen; Abbruch Garage sowie Um- und Anbau Einfamilienhaus mit Carport
- Buryas GmbH, Weinfelderstrasse 67, 9543 St. Margarethen; Innenumbau zwecks Änderung des Gas-

tronomiekonzepts / Ersatz Firmenanschrift (2 Beleuchtungstafeln Eingangs- und Strassenseite)

- artbau ag (Winterthur), Murgtalstrasse 12a-12k, Münchwilen; Abbruch Gebäude Im Bad und Murgtalstrasse 12 sowie Neubau von 2 DEFH und 2 REFH mit Tiefgarage
- Genossenschaft EW Münchwilen, Murgtalstrasse 40; Ersatz Schiebtor durch Sektionaltor
- Eggmann Hans Peter und Beatrice, Grossackerstrasse 16, Münchwilen; Einbau eines Holz-Metall Fensters im EG West

### HANDÄNDERUNGEN:

- 11. Oktober 2023, Münchwilen, Grundstück Nr. S151, 4½-Zimmer-Wohnung, Weinfelderstrasse 15, 86/1000 StWE; Veräusserer Fankhauser Silvia, Münchwilen; Erwerber Fetahovik Enver und Mejrema, Bischofszell.
- 11. Oktober 2023, Münchwilen,

Grundstück Nr.S99, 4½-Zimmer-Wohnung, Unterer Buchenacker 9, 97/1000 StWE; Veräusserer Rieder Peter und Jolanda. Münchwilen; Erwerber Theiler Henry und Huberschmid Theiler Dorothea, Niederneunforn.

### Adventslesung für Kinder



Silvia Künzle, Leseanimatorin aus Matzingen, liest Adventsgeschichten für Kinder

**Wann: Samstag, 02.12.2023, 09.00 bis 10.00 Uhr**

**Wer: für Kinder von der 1. bis zur 4. Klasse**

Der Anlass ist kostenlos.

Anmeldung bis Dienstag, 28.11.2023 in der Bibliothek oder per Mail an [bibliothek@muenchwilen.ch](mailto:bibliothek@muenchwilen.ch)

## Informationen zur Prämienverbilligung 2023

Die Antragsformulare wurden Ende Februar den bezugsberechtigten Personen, welche per 1. Januar 2023 den gesetzlichen Wohnsitz in Münchwilen hatten, zugestellt.

#### Anspruchsberechtigung

Für die Berechtigung massgebend sind die persönlichen Verhältnisse am 1.1.2023 (Ausnahmen: KurzaufenthalterInnen und GrenzgängerInnen). Nach diesem Stichtag Geborene sowie aus dem Ausland oder einem anderen Kanton zuziehende Personen sind erst im Folgejahr bezugsberechtigt. Bei BezügerInnen von Ergänzungsleistungen wird die EL-Prämienpauschale durch das Sozialversicherungszentrum Thurgau (SVZ TG) monatlich direkt an die Krankenkasse überwiesen. In diesem Fall ist keine Anmeldung mehr einzureichen.

#### Berechnungsgrundlage

Grundlage für die Berechnung der Prämienverbilligung 2023 ist die provisorische Steuerrechnung 2022 per Stichtag 31.12.2022. Massgebend ist die einfache Steuer der satzbestimmenden Faktoren. Lassen sich für die Prämienverbilligung 2023, gestützt auf die definitive Steuerveranlagung 2023, verschlechterte wirtschaftliche Verhältnisse nachweisen, so können

die betreffenden Personen innert 60 Tagen nach Erhalt der Schlussrechnung eine Neubemessung der Prämienverbilligung bei der Krankenkassen-Kontrollstelle verlangen. Bei GrenzgängerInnen und KurzaufenthalterInnen wird das im Jahr 2023 in der Schweiz erzielte Einkommen und bei IPV-berechtigten Familienmitgliedern zusätzlich das ausländische Einkommen und Vermögen kaufkraftbereinigt.

#### Ablauf

Die Gemeinden ermitteln per 1.1.2023 die bezugsberechtigten Personen. Die Antragsformulare wurden anfangs März versendet. Die Krankenkassen-Kontrollstelle bittet die Bezugsberechtigten das Antragsformular komplett auszufüllen und zu unterschreiben. Falls die Krankenkasse nicht mit der aufgedruckten Krankenkasse übereinstimmt oder keine eingetragen ist, benötigt die Krankenkassen-Kontrollstelle zusätzlich eine Kopie der Krankenkassenversicherungspolice gültig ab 1.1.2023. Das Formular muss

innerhalb von 30 Tagen seit Empfang an die Krankenkassen-Kontrollstelle Münchwilen retourniert werden. KurzaufenthalterInnen müssen ihren Anspruch spätestens 30 Tage vor ihrer Abreise ins Ausland bzw. vor Ablauf der Aufenthaltsbewilligung bei der Gemeinde unter Vorweisung des Versicherungsausweises und Nachweis der Prämienbeitragszahlungen geltend machen. GrenzgängerInnen haben ihren Antrag auf Prämienverbilligung bis 31.12.2023 bei derjenigen Gemeinde zu beantragen, wo ihr Arbeitgeber seinen Sitz hat.

#### Auszahlungen

Jeweils anfangs Monat, erstmals ab Juli 2023, erfolgt die Auszahlung durch das Sozialversicherungszentrum Thurgau an die Krankenkasse der Bezugsberechtigten. Die Gutschrift wird vorgängig durch eine Zahlungsmittlung angezeigt.

#### Weitere Informationen

Der Anspruch auf Prämienverbilligung 2023 aufgrund der vorjährigen provisorischen Steuerrechnung verfällt am 31.12.2023. Wenn das Formular nicht fristgerecht eingereicht wurde, kann auch keine Neubemessung aufgrund der Schlussrechnung verlangt werden. Sollten Sie von Ihrer Wohngemeinde im Frühjahr keinen Antrag erhalten haben und sind Sie der Meinung, dass Sie aufgrund Ihrer Steuerfaktoren zum Bezug der Prämienverbilligung berechtigt sind, melden Sie sich bis spätestens 31.12.2023 bei der Wohngemeinde, in der Sie am 1.1.2023 den Wohnsitz hatten. Diese Gemeinde wird Ihr Gesuch prüfen und Sie über das Ergebnis orientieren. Für weitere Fragen zur Prämienverbilligung wenden Sie sich bitte an die Krankenkassen-Kontrollstelle Münchwilen (Tel. 071 969 11 20).

Einwohnerdienste

#### Prämienverbilligung für Erwachsene

Es gelten drei Abstufungen:

Einfache Steuer zu 100 Prozent in Franken	Prämienverbilligung 2023 in Franken
bis 400.00	2868.00
bis 600.00	2148.00
bis 800.00	1428.00

**Für Personen, die ein steuerbares Vermögen aufweisen, wird keine Prämienverbilligung entrichtet.**

#### Prämienverbilligung für Kinder

Prämienverbilligung für Kinder bis zum vollendeten 18. Altersjahr (Jahrgänge 2005 bis 2022) beträgt:

Einfache Steuer zu 100 Prozent in Franken	Prämienverbilligung 2023 in Franken
bis 1600.00	1008.00

In der Schweiz nach dem KVG obligatorisch versicherte Kinder, deren Eltern ein steuerbares Vermögen ausweisen, erhalten keine Prämienverbilligung.

## Veranstaltungskalender

### November

#### Sa, 25.11.

- Weihnachts- und Handwerkermarkt, VMF, Bahnhofplatz Münchwilen

#### So, 26.11.

- Film «Baumwipfelpfad» 16 Uhr / 19 Uhr, Filmclub Bachtobel, Kath. Pfarreisaal

#### Di, 28.11.

- Begegnungstisch, Alterskommission, Alterszentrum Tannzapfenland

#### Mi, 29.11.

- Advents- Apéro in der Bibliothek während der Ausleihe, Bibliothek
- Gemeindeversammlung, 19.30 Uhr, Politische und Schulgemeinde, Turnhalle Oberhofen

### Dezember

#### 1.11. – 23.12.

- Winterzauber Münchwilen, Mimare Events, Parkplatz Murgtalstrasse 20

#### 1. – 22.12.

- Weihnachtszauber Münchwilen, Raiffeisenbank/Villa Sutter, Villa Sutter Park

#### Sa, 2.12.

- Adventslesung für Kinder, 9 Uhr, Bibliotheksteam, Bibliothek

#### Sa/So, 2./3.12.

- ROMEO Hallenflohmarkt & Antiquitäten, ROMEO Flohmarkt Team Dreifachhalle Waldegg

#### Sa, 9.12.

- Chlaupturnier, FC Münchwilen, Dreifachhalle Waldegg

#### So, 10.12.

- Kirchenkonzert, 17 Uhr, Musikverein Harmonie, evang. Kirche Münchwilen

#### Di, 12.12.

- Begegnungstisch, Alterskommission, Alterszentrum Tannzapfenland

#### Fr, 15.12.

- Volljährigkeitsfeier 2023, Politische Gemeinde, gemäss Einladung

#### Sa, 16.12.

- Familien-Weihnachtsfeier 17. Uhr, evang. Kirchgemeinde, evang. Kirche Münchwilen

#### So, 24.12.

- Weihnachtsmusical 17 Uhr, Pastoralraum Hinterthurgau, kath. Kirche Münchwilen

**Winterzeit ist Servicezeit.**

Jetzt Termin abmachen: 076 643 05 55

**Winter CHECK**

**Technik Center Grueb AG**  
Oberwangen TG

**FAIRD RUCK**

Fairdruck AG  
Kettstrasse 40 | 8370 Sirnach  
Tel. 071 969 55 22 | Fax 071 969 55 20  
[www.fairdruck.ch](http://www.fairdruck.ch) | [info@fairdruck.ch](mailto:info@fairdruck.ch)

ClimatePartner  
PROFONAL  
TSC

**gartenbau kämpf**

Ihr Fach- und Ausbildungsbetrieb seit 1997

Enrico Kämpf, 071 960 03 40, [www.gartenbau-kaempf.ch](http://www.gartenbau-kaempf.ch)

**WICK** LIEGENSCHAFTENTREUHAND AG

verwalten, verkaufen, vermieten und vermitteln von Immobilien

**WICK Liegenschaftentreuhand AG**  
9542 Münchwilen, T 071 969 30 10  
[www.wick-immo.ch](http://www.wick-immo.ch)

## Aus dem Ressort Tiefbau

### Grüngutsammelstelle über die Wintermonate

Die letzte Grüngutsammeltour findet am Montag, 27. November 2023 statt. Neu wird eine zusätzliche Sammlung am 15. Januar 2024 durchgeführt. Die Grüngutsammelstelle Tannhof ist von Anfang Dezember 2023 bis zum 4. März 2024, jeweils am Mittwoch ganztags und am Samstagmorgen geöffnet.

### Entsorgungs-Sammelstelle Waldeggstrasse 7, Werkhof

**Öffnungszeiten:**  
Montag bis Freitag  
von 8 bis 20 Uhr

**Samstag**  
von 8 bis 17 Uhr

**Geschlossen:**  
Samstag ab 17 Uhr,  
Sonntag ganzer Tag

**Anlieferung:**  
nur für Einwohner der Gemeinde Münchwilen  
Wir bitten um Rücksichtnahme auf die umliegenden Anwohner.

### Differenzierter Winterdienst für die Winterperiode 2023/2024

Seit Winter 2013/2014 praktiziert die Gemeinde Münchwilen einen situationsbezogenen Winterdienst. Es werden vor allem die Hauptachsen, die Schulwege und steile Strassen schwarz geräumt. Auf den übrigen Strassen, Wegen und Plätzen wird auf Streusalz verzichtet, und eine Schneeräumung

erfolgt erst ab einer Schneehöhe von ca. 5 cm. Durch den reduzierten Salzverbrauch wird die Umwelt geschont. Auch Schäden an Strassen und Kunstbauten wie zum Beispiel Brücken können so reduziert werden.

Für die Verkehrsteilnehmenden bedeutet dies, dass die Fahrweise, die Ausrüstung und das Verhalten den herrschenden winterlichen Verhältnissen anzupassen sind.

Die Fussgänger werden angehalten, sich draussen nur mit wintertauglichem Schuhwerk zu bewegen sowie allfällig vereiste Stellen mit der nötigen Vorsicht zu begehen. Die Benützer des Verkehrsnetzes können beim abgestuften Winterdienst nicht davon ausgehen, dass die Gemeindestrassen, Trottoirs und Wege frei von Schnee- und Eisglätte sind.

Folgendes Konzept wurde unter Einbezug von Erfahrungswerten anderer Gemeinden durch den Gemeinderat festgelegt:

Die folgenden Strassen und Wege werden schwarz geräumt:

- Hauptverkehrsstrassen / Sammelstrassen
- Steile Strassen
- Trottoirs

Zu diesem Zweck ist ein Plan ausgearbeitet worden, auf welchem ersichtlich ist, welche Strassen ohne Einschränkungen geräumt werden. Der Plan für den differenzierten Winterdienst kann auf der Gemeindehome-

page (Online-Schalter/Formulare/differenzierter Winterdienst) heruntergeladen werden.



### Differenzierter Winterdienst



An allen Dorfeinfahrten wird ein Schild mit der Aufschrift «differenzierter Winterdienst» angebracht, um alle Verkehrsteilnehmenden entsprechend zu sensibilisieren.

Die Winterdienstequipe ist bemüht, einen reibungslosen Winterdienst sicherzustellen, ist jedoch dankbar für die Unterstützung durch die EinwohnerInnen.

### Schneeräumungen

Duldungspflicht Art. 39, Abs. 4 (Gesetz über Strasse und Wege)  
AnstösserInnen haben Schnee zu dulden, der bei der Räumung von Strassen oder Wegen auf das Grundstück gelangt.

Amt für Bau und Umwelt

## Jugendarbeit

Seit August 2023 sind die Tore des Jugendtreffs in Münchwilen geöffnet und die Jugendlichen sind herzlich willkommen. Jeden Freitag von 18 bis 22 Uhr gibt es dort Speis und Trank zu fairen Preisen und es werden jeweils verschiedene Unterhaltungs-Angebote durchgeführt. Ab Dezember ist der Jugendtreff auch jeden Mittwoch von 15.15 bis 18 Uhr geöffnet. Wir freuen uns, den Jugendlichen auch dann einen Ort der Wärme, der Geborgenheit und der Unterhaltung anbieten zu können.



Kürbisschnitzen für Halloween

### Instagram Account

#### «Offenejugendarbeit\_Muenchwilen»

Ihr habt auch die Möglichkeit uns auf Instagram zu folgen! Wir freuen uns über eure Kontaktforderungen und jeden neuen Follower!

Tina Odermatt, Jugendarbeiterin



So sieht unser Jugendtreff von innen aus.

## Strompreise 2024

Die Strompreise setzen sich aus den Preiskomponenten Energielieferung, Netznutzung und Abgaben zusammen. Gemäss Stromversorgungsgesetz (Strom VG) und deren Verordnung (Strom VV) müssen die Preise für die Endkunden jedes Jahr neu berechnet und bis Ende August publiziert werden. Der Energiemarkt ist nach wie vor angespannt. Die Energiepreise für das Jahr 2024 sind weiterhin volatil und auf hohem Niveau. Für die weiteren Jahre zeichnet sich jedoch eine Entspannung ab.

muss auch die Genossenschaft EW Münchwilen die Tarife für die Netznutzung 2024 anpassen. Die Kosten der Systemdienstleistungen (SDL) der Swissgrid, welche für die sichere Stromversorgung in der Schweiz zuständig ist, steigen auf 0,75 Rp./kWh (vorher 0,46 Rp./kWh). Swissgrid rechnet aufgrund der erwarteten Preise auf den europäischen Strommärkten mit einem deutlich höheren Beschaffungsaufwand für Regelleistungsvorhaltung und muss zudem eine Unterdeckung abbauen, die ebenfalls zu einem grossen Teil

der sich auf 1.20 Rp./kWh beläuft. Die Bundesabgabe für die kostendeckende Einspeisevergütung und ökologische Sanierung der Wasserkraft (KEV) bleiben konstant. Über alle Verbrauchskategorien steigen die Strompreise 2024 um rund 7 Prozent.

Für einen durchschnittlichen Haushalt (Kategorie H4) mit einem Verbrauch von 4500 kWh bedeutet dies einen Mehrpreis von zirka neun Franken pro Monat.

Die neuen Strompreise sind auf unserer Webseite [www.ewmuenchwilen.ch](http://www.ewmuenchwilen.ch) publiziert.

Ein Vergleich der Strompreise mit anderen Verteilnetzbetreibern in der Schweiz ist unter [www.strompreis.elcom.admin.ch](http://www.strompreis.elcom.admin.ch) zu finden.

Die folgenden drei Energieprodukte werden auch im Jahr 2024 angeboten ([www.thurgie.ch](http://www.thurgie.ch)):

- «THURGIE Blau» aus 100 Prozent erneuerbaren Energiequellen teilweise aus der Region
- «THURGIE Grün» aus 100 Prozent erneuerbaren Energiequellen mit dem Gütesiegel naturemade (+1.5 Rp. /kWh)
- «THURGIE Grau» aus nicht erneuerbaren Quellen (-1.0 Rp. /kWh).

Ihre Wahl des Energieproduktes für das aktuelle Jahr 2023 hat ohne anderslautende Bestellung auch für das kommende Jahr 2024 ihre Gültigkeit.

### Ablesung Strom- und Wasserzähler

Im Dezember 2023 und Januar 2024 werden die Strom- und Wasserzähler für die Jahresabrechnung abgelesen. Für die Ablesungen sind Lehrlinge der ortsansässigen Elektroinstallationsfirmen Eigenmann AG und Elektro Bommer AG beauftragt. Wir bitten Sie, die Zählerstandorte zugänglich zu halten.

Genossenschaft EW Münchwilen



Quelle Grafik: Elcom 15.08.2023

Dank einer gemeinsamen und vorausschauenden Beschaffungsstrategie der Thurgie AG über 3 Jahre bleiben die Energiepreise für das Jahr 2024 unverändert. Ebenfalls konstant bleibt die Einspeisevergütung für die Energierücklieferung (z.B. Strom aus PV-Anlagen). Die EKT AG als Vorlieger unseres Stromnetzes erhöht, u.a. wegen den überregional gestiegenen Kosten der AXPO und der Swissgrid, den Netznutzungstarif um durchschnittlich 12.5 Prozent. Aufgrund dieser erneuten Tarifierhöhung sowie einem geringeren Strommengenabsatz infolge steigender Energierücklieferungen (z.B. Strom aus PV-Anlagen im Eigenverbrauch),

auf die stark gestiegenen Strommarktpreise zurückzuführen ist. Zusätzlich müssen die Stromkonsumentinnen und Stromkonsumenten ab 2024 auch die Kosten für die Stromreserven des Bundes bezahlen. Der Bund hat zahlreiche Massnahmen zur Sicherstellung der Versorgungssicherheit ergriffen. Dazu gehören unter anderem die Wasserkraftreserve, die Reservekraftwerke und Verträge mit Notstromgruppen. Der Bund hat in einer Verordnung angeordnet, dass diese Kosten über Swissgrid verrechnet werden. Die Genossenschaft EW Münchwilen weist diese nicht von ihr verursachten Kosten über eine separate Tarifposition «Stromreserve» aus,

## News aus der Ludothek

Wollen Sie weiterhin das Angebot der Ludothek nutzen? Dann helfen Sie uns und werden ein Teil des Ludoteams!



### Wir suchen dringend

- 1 neue/n Präsident/in
- 1 – 2 Vorstandsmitglieder
- Mitarbeiter/innen für die Ausleihe.

Melden Sie sich bei Carmen Bruggmann 079 482 18 72. Sie gibt gerne weitere Auskunft.

Ludothek Münchwilen, Murgtalstrasse 20, Münchwilen  
[www.ludomuenschwilen.ch](http://www.ludomuenschwilen.ch), Dienstag, 9.30 – 11.00 Uhr  
Mittwoch, 13.30 – 15.00 Uhr / Samstag 9.30 Uhr – 11.00 Uhr



## Tagesfamilien gesucht in Münchwilen

Sie lieben Kinder, möchten flexibel sein und von zu Hause aus arbeiten? Als

### Tagesmutter

betreuen Sie ein Kind ganztags, halbtags oder stundenweise. Eine verantwortungsvolle, abwechslungsreiche und dankbare Aufgabe mit Aus- und Weiterbildung erwartet Sie.

Wir freuen uns auf Sie und geben Ihnen gerne weitere Auskunft!

Melden Sie sich bei:  
Tageseltern-Verein Hinterthurgau  
Karin Germann  
Telefon 079 368 26 33  
[karin.germann@tev-htg.ch](mailto:karin.germann@tev-htg.ch)  
[www.tev-htg.ch](http://www.tev-htg.ch)





## Clever lernen!

Am 25. Oktober fand die zweite Veranstaltung zum Thema «Lernen mit Kindern» im Singsaal des Schulhauses Waldegg statt. Unter dem Titel «Clever lernen!» richtete sich Jenny Heuberger dieses Mal an Schülerinnen und Schüler der 1. bis 3. Oberstufe, deren Eltern und Lehrpersonen. Im Zentrum standen Techniken und Tricks, mit welchen sich die Jugendlichen ihren Schulalltag erleichtern können.

In der Vergangenheit richteten sich die von der Projektgruppe Elternbildung organisierten Vorträge in der Regel an die Eltern und teilweise auch an die Lehrpersonen. Mit «Clever lernen» wurden zum ersten Mal die Jugendlichen direkt angesprochen. Entsprechend war das Interesse riesig. Rund 110 Schülerinnen und Schüler, Eltern und Lehrpersonen fanden sich am Abend des 25. Oktober im bis auf den letzten Platz gefüllten Singsaal des Schulhauses Waldegg ein.

In den kurzweiligen 90 Minuten zeigte Jenny Heuberger auf, wieso es für das Gehirn so wichtig ist, dass Lerninhalte möglichst oft repetiert werden. Viele Wiederholungen führen dazu, dass die «Lernautobahn» im Gehirn immer breiter wird. Dadurch ist man später in der Lage, Gelerntes schneller und sicherer abzurufen. Nach der kurzen Einführung zur theoretischen Funktionsweise des Gehirns konnten



die Anwesenden gleich selbst ihre Merkfähigkeit testen. Es galt, sich innerhalb von zwei Minuten 20 Wörter einzuprägen. Jenny Heuberger führte aus, weshalb man sich Dinge besser merken kann, wenn man das zu Lernende mit visuellen Reizen oder mit Bewegung verbindet. So sollten die Anwesenden die Wörter nicht einfach auswendig lernen, sondern sich dazu eine Geschichte vorstellen. Mit Erfolg, wie ein zweiter Versuch zeigte!



Ein weiterer Teil des Vortrages widmete sich dem Thema Motivation. Die Jugendlichen lernten, welche Möglichkeiten es gibt, sich auch für das Bearbeiten von unbeliebten Themen zu motivieren, indem sie beispielsweise den sogenannten «10-Minuten-Trick» anwenden. Ein Trick, bei welchem man einen Lerninhalt vorerst nur für 10 Minuten anpackt. Ist der Einstieg einmal geschafft, gelingt es dann nämlich meist, dranzubleiben und sich weiter zu vertiefen.

Jenny Heuberger betonte auch, wie wichtig es sei, Freizeit und Arbeitszeit klar voneinander zu trennen. Das Vermischen von Freizeit und Arbeitszeit bezeichnete sie als «Müllzeit», in der man sich weder richtig erholt noch konzentriert arbeitet. Das Smartphone sollte während dem Lernen beiseitegelegt werden. Häufig eingestreute Pausen – für Oberstufenschülerinnen und -schüler alle 30 Minuten – sollten wirklich dafür genutzt werden, abzuschalten und das Gehirn mit etwas anderem zu beschäftigen.

Zu guter Letzt behandelte der Vortrag das Thema der Prüfungsvorbereitung. So erfuhren die Jugendlichen, wie man Lernzeit auf einer Wochenübersicht plant und dass es sinnvoller sei, zunächst die zentralen Inhalte zu lernen, bevor man in die Breite des Stoffes geht. Auch sollten sie es «clever» angehen und mögliche Prüfungsfragen antizipieren, da Lehrpersonen ihre Prüfungen oft ähnlich gestalten.

Damit war die äusserst interessante und spannende Präsentation auch schon vorbei. Es war ein sehr gelungener Abend, welcher viel Raum für Diskussionen zwischen den Jugendlichen, ihren Eltern sowie den Lehrpersonen liess und den Schülerinnen und Schülern wertvolle Tipps und Tricks für den Lernalltag mitgab.

Mauro Baster

## Sporttag 2023

Am Dienstag, 31. Oktober, erlebten die Schülerinnen und Schüler der Sekundarschule Waldegg zum ersten Mal den neuen Sporttag. Das Konzept bestand aus zwei Teilen. Der Morgen stand im Zeichen der Klassengeistförderung, der Nachmittag war geprägt vom sportlichen Engagement.

Am Morgen traten Schülerinnen und Schüler aus allen Klassen in insgesamt elf verschiedenen Challenges gegeneinander an. Diese reichten von Strumpfbowling, «Naglä», Tarzan, Wäscheleine bis zu weiteren lustigen Staffelspielen. Bei diesen Herausforderungen ging es nicht nur um Geschwindigkeit, sondern auch um Geschicklichkeit, Glück, Strategieentwicklung und Kommunikation. Diese abwechslungsreichen Aufgaben forderten die Klassen auf unterschiedlichste Weise heraus und boten allen die Möglichkeit, ihre individuellen Stärken in der Klasse geschickt einzubringen. Beeindruckend war vor allem die Entwicklung der Klassen innerhalb des Morgens. Zusehends schloss man sich zu einer Einheit zusammen und besprach, wie man die nächsten Aufgaben am besten meistert. Höhepunkt des Vormittags war zweifellos die Pendelstaffette, die in der geöffneten Dreifachturnhalle der Schule vor zahlreichen begeisterten Mitschülerinnen und -schüler stattfand. Die wartenden Klassen feuerten die Teilnehmer lautstark an und sorgten für eine mitreißende Stimmung. Der Nachmittag bestand aus einem Wahlprogramm. Die Schülerinnen und Schüler konnten aus einem bunten Ka-

talog an sportlichen Tätigkeiten auswählen wie: Volleyball, Bänklifussball, Badminton, Streetball, Velotour sowie Biken. Dass der Sporttag erfolgreich war, bezeugten diverse Meldungen von Muskelkatern der Schülerinnen und Schüler. Dies erfreute insbesondere die Sportlehrpersonen. Die Schule plant, diesen erfolgreichen Event im nächsten Jahr zu wiederholen, um den Teamgeist und die sportliche Begeisterung der Schülerinnen und Schüler weiter zu fördern.





# Funkelnde Räbeliechtli und strahlende Kinderaugen

Am Dienstag, den 14. November, war es wieder soweit und die Kinder der Münchwiler Kindergärten beleuchteten mit ihren geschnitzten Räben, trotz widrigen Wetterverhältnissen, voller Stolz verschiedene Quartiere und sangen beglückt Lieder dazu. Doch alles der Reihe nach. Bevor der Räbeliechtliumzug stattfinden konnte, lernten die Kinder schon einige Wochen zuvor die passenden Lieder auswendig. Nach langem Üben erfreuten die Kindergärtler zahlreich erscheinene Zuhörer und Zuhörerinnen des Alters- und Pflegeheims Münchwilen mit ihrem Gesang. Zum Dank gab's einen warmen Applaus und ein Schoggistengeli. Doch nicht nur die Kinder mussten sich vorbereiten, nein, auch deren Väter. Diese trafen sich einen Tag vor dem Umzug im jeweiligen Kindergarten ihres Kindes, um eine besonders schöne Räbe zu schnitzen. Am Abend des Räbeliechtliumzugs kamen die Kinder-



gärtler beim Eindämmern in ihren Kindergarten. Trotz Regen ging's in einer Zweierreihe auf die Räbeliechtli-Route durchs Dorf. Wieder zurück, durften die Kinder einer Sternlichtergeschichte lauschen und sich gegenseitig das warme Licht in Form einer Kerze weitergeben mit dem Wunsch, es möge die Herzen erleuchten und erwärmen. Beim Brunnen vor dem Schulhaus trafen dann alle Kindergartenabteilungen zusammen, um den Eltern und Geschwistern nochmals voller Freude alle Räbeliechtlieder vorzutragen. Herzlicher Applaus war die Folge. Zum Abschied gab's für die Kindergärtler ein Schoggibrötli und für alle übrigen Anwesenden einen feinen, heissen Punsch. Nach dieser Stärkung machten sich die Kinder müde und zufrieden mit ihren Familien auf den Heimweg.

G. Freymuth



**33. St. Margarether Dorf-Adventskalender 2023**

Freitag	01.12.2023	Familie Hendriksen	Murgstrasse 1b	im Freien 17:30 – 19:30 Uhr Glühwein und Punsch
Samstag	02.12.2023	Familie Jill Ammann und Roman Friedli	Ragoren 7	im Freien ab 18:00 Uhr inklusive Apéro
Sonntag	03.12.2023	Familie Hess und Familie Poletti	Rebenstrasse 5	im Freien ab 17:00 Uhr inklusive Apéro
Montag	04.12.2023	Familie Hubmann	Friedenstrasse 20	drinnen in der Werkstatt ab 19:00 Uhr
Dienstag	05.12.2023	Familie und Sanitär Vogt Esther und Louis Schneider	Pfaffenbühlstrasse 29 Kapellstrasse 24	in der Garage 18:00 – 20:00 Uhr inklusive Getränke und was zu knabbern im Freien (Autounterstand) 18:00 – 20:00 Uhr
Mittwoch	06.12.2023	Familie Koller	Mezikonerstrasse 51	im Freien 17:00 – 19:00 Uhr
Donnerstag	07.12.2023	Familie Oppliger	Rebenstrasse 52b	nur Fenster
Freitag	08.12.2023	Familie Daniela Mathis und Thomas Jost	Weinbergstrasse 12	im Freien 18:00 – 20:00 Uhr
Samstag	09.12.2023	Familie Strässle	Friedenstrasse 4	im Freien ab 17:00 Uhr inklusive Glühwein und Suppe
Sonntag	10.12.2023	Familie Baena / Familie Heer	Weinfelderstrasse 85 c und 85d	im Freien ab 16:00 – 19:00 Uhr inklusive Imbiss
Montag	11.12.2023	Kathrin Monteleone	Pfaffenbühlstrasse 9	im Freien ab 18:00 Uhr inklusive Getränke und Essen
Dienstag	12.12.2023	Familie Marotta-von Gunten	Pfaffenbühlstrasse 6	im Freien 17:00 – 19:00 Uhr
Mittwoch	13.12.2023	Familie Oerlig	Ragoren 8	im Freien 17:30 – 20:00 Uhr inklusive Glühwein und Glühmost
Donnerstag	14.12.2023	Samariterverein und Musikverein Harmonie Münchwilen	Schulhaus Waldegg Alte Turnhalle Veloständer Murg	im Freien 18:00 – 21:00 Uhr inklusive Punsch Jubiläumsanlass
Freitag	15.12.2023	Familie Metzger	Rebenstrasse 50	im Freien (Wintergarten) ab 17:30 Uhr
Samstag	16.12.2023	Familie Huber	Weinbergstrasse 3	im Freien ab 17:30 Uhr inklusive Glühwein und Punsch
Sonntag	17.12.2023	Familie Ullmann	Rebenstrasse 20	im Freien ab 18:00 – 20:00 Uhr
Montag	18.12.2023	Familie Sieber	Pfaffenbühlstrasse 8	drinnen ab 18:00 Uhr
Dienstag	19.12.2023	Annemarie Hasler	Rebenstrasse 1	drinnen ab 17:30 Uhr
Mittwoch	20.12.2023	Familie Judith Gultknecht und Christian Stricker	Mönkon 1841	im Freien ab 18:00 Uhr
Donnerstag	21.12.2023	Andrea Brandes und Benjamin Ammann	Friedenstrasse 6	nur Fenster
Freitag	22.12.2023	Auto Künzler GmbH und Shannon und Sandro Frei	Trungerstrasse 22	drinnen ab 17:00 Uhr
Samstag	23.12.2023	Claude Wehrle Frei Elisabeth und Max	Pfaffenbühlstrasse 2 Pfaffenbühlstrasse 20	drinnen ab 18:00 Uhr drinnen 18:30 – 21:00 Uhr
Sonntag	24.12.2023	Familie Brunner	Ragoren 11	nur Fenster

**Münchwiler Adventskalender 2023**

Freitag	Samstag	Sonntag	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag
<b>1</b> Winterzauber Murgtalstr.20 18.00 - 19.00 Uhr	<b>2</b> Familie Bommer Weinfelderstr.18 17.00 - 20.00 Uhr	<b>3</b> Familie Peter Dohlenhof 1 Ab 18.00 Uhr	<b>4</b> Hair care by Daniela Eschlikonerstr. 14 Ab 18.30 Uhr	<b>5</b> Familie Neff Frauenfelderstr. 13 Ab 19.00 Uhr	<b>6</b> Regionales Alterszentrum Rebenacker 4 17.30 - 19.00 Uhr	<b>7</b> Familie Ineichen Bühlhalde 5 19.00 - 21.00 Uhr
<b>8</b> Hofladen Bruggmann Kettstr. 7 Ab 19.00 Uhr	<b>9</b> Familie Waldburger Pilgerstr. 25b 18.00 - 20.00 Uhr	<b>10</b> Familien Wick und Flück Waldeggstr.10 Ab 17.30 Uhr	<b>11</b> Therapiehaus Münchwilen Schützenhausstr.4 Ab 18.30 Uhr	<b>12</b> Mägi Konrad Sonnhaldestr. 8 Ab einklinkeln	<b>13</b> Familie Werder Bühlweg 4	<b>14</b> Jubiläumsfenster Samariter / Harmonie Münchwilen Alte Turnhalle Waldegg 18.00-21.00 Uhr
<b>15</b> Evangelische Kirche Kirchstr. 2	<b>16</b> WIA Wohnparke Rebenacker 18.00 - 19.30 Uhr	<b>17</b> Familie Barcholet Grossackerstr.6 Ab 17.30 Uhr	<b>18</b> Familie Klaus Sinnacherstr.26 Ab 19.00 Uhr	<b>19</b> Familie Bilger Rietwiesen 4b	<b>20</b> Familie Losey / Aeby Grossackerstr.8a Ab 19.00 Uhr	<b>21</b> Energie Münchwilen Wärmeverbund Murgtal Murgtalstr. 63
<b>22</b> Familie Schmuokeri Tannhof 18.00 - 20.00 Uhr	<b>23</b> Familie Hess Frauenfelderstr. 12	<b>24</b> Feuerstelle Badli Münchwilen 13.00 - 15.00 Uhr				

Achten Sie auf die Kerze, falls diese doch nicht brennt, wird kein Besuch empfangen, auch wenn etwas anderes notiert ist.



# Brunau – üsi Gmeind!



Mitteilungen der Politischen Gemeinde Braunau | Amtliches Publikationsorgan der Politischen Gemeinde Braunau und der Primarschule Braunau

Gemeindeverwaltung Braunau, Telefon 058 346 23 00, E-Mail info@braunau.ch, www.braunau.ch  
Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung: Montag – Freitag: 8.30 – 11.30 Uhr, bei Bedarf nach Vereinbarung

## Liebe Einwohnerinnen, liebe Einwohner

Gerne möchten wir Sie am Montag, 11. Dezember 2023 ab 19 Uhr zum Weihnachtsfenster im Winterzauber-Zelt Braunau einladen. Wir bieten einen Raclette-Plausch an. Es freut uns, wenn Sie vorbeikommen, um mit uns die Adventszeit einzuläuten.

## Kulturbühne 2024

Die Gemeinde nimmt an der Kulturbühne 2024 mit dem Projekt «so toll Braunau» teil. Dazu benötigen wir Ihre Unterstützung indem Sie Töne, Geräusche etc. mit dem Handy aufnehmen und die Tondatei per Whatsapp an 076 699 35 87 (Soundgarden) oder per Mail an info@sound-garden.ch zustellen. Bitte Infotext dazu: Beschrieb (z.B. Nagel einschlagen) / Name / Adresse  
Es würde uns sehr freuen, wenn wir so viele Tondateien wie möglich erhalten würden. Bei Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Vielen Dank für Ihre Unterstützung!



Ihr Gemeindepräsident  
David Zimmermann

## Uns wurde mitgeteilt...



### Zukunftstag in der Spitex Lauchetal

Am nationalen Zukunftstag durften wir Sophia Burri in der Spitex Lauchetal begrüßen. Sie konnte einen Tag lang die spannende und abwechslungsreiche Arbeit einer Pflegefachperson kennen lernen. Es freut uns sehr, dass wir so einen Beitrag an den zukünftigen Fachkräften leisten können.

## Inkraftsetzung Ortsplanungsrevision

Am 12. September 2023 haben wir vom Departement für Bau und Umwelt den Entscheid betreffend Revision Ortsplanung Braunau erhalten. Der beschlossene Zonenplan sowie das Baureglement werden mit einigen Ausnahmen und Aufträgen genehmigt. Der Gemeinderat hat deshalb den Zonenplan sowie das Baureglement per 1. Oktober 2023 in Kraft gesetzt.

## Nicht genehmigt wurden:

- Der von der Gemeindeversammlung Braunau am 18. November 2022 beschlossene Zonenplan wird mit folgenden Ausnahmen und Aufträgen genehmigt:
  - Zonenplanänderung U4 (Freihaltezone in Strasse innerhalb Bauzone), Oberhof (Parzelle Nr. 66) wird nicht genehmigt
  - Die Weilerzonen der Kleinsiedlungen Beckingen (K60), Hittingen (K61), Oberhausen (K62) und Oberhof (K63) werden nicht genehmigt.
  - Die Freihaltezonen in der Kleinsiedlung Oberhof (K63) werden nicht genehmigt
  - Die Gemeinde Braunau wird angewiesen, die Kleinsiedlungen gestützt auf Planungsauftrag 1.9 A KRP den im Anhang A8 KRP aufgeführten Zonentypen zuzuweisen.
  - Die Gemeindebehörde wird beauftragt, innert 12 Monaten überlagernde «Naturschutzzonen im Wald» auszuscheiden. Dieser Auftrag bezieht sich auf jene Waldflächen, die im bisherigen Zonenplan als Naturschutzzonen ausgeschieden waren. Im Differenzplan zum Zonenplan sind die entsprechenden Flächen mit «T:Ns-Wald» bezeichnet.
- Das von der Gemeindeversammlung Braunau am 18. November 2022 beschlossene Baureglement wird mit folgenden Ausnahmen und einem Auftrag genehmigt:

- Der Einschub «und harmonisch» in Art. 7 Abs. 2 wird nicht genehmigt
- Art. 30 Abs. 1 wird nicht genehmigt. Die Bestimmung ist im Sinne der Erwägungen zu überarbeiten und innert 12 Monaten zur Genehmigung einzureichen
- Die Bezeichnung «Weilerzone» (an diversen Stellen im BauR) und die damit zusammenhängenden Regelungen in Art. 4 (Zoneneinteilung), Art. 5 (Masstabelle), Art. 7 Abs. 1 (Weilerzonen WZ) werden nicht genehmigt
- Der vom Gemeinderat Braunau am 12. September 2022 beschlossene kommunale Richtplan wird mit einer Ausnahme und Hinweisvermerken genehmigt.
  - Die Richtplanmassnahme V2.1 wird nicht genehmigt
  - Die Ausgangslage zu den Kleinsiedlungen Beckingen (K60), Oberhausen (K63) und Oberhof (K63) ist im Rahmen der nächsten Teilrevision des kommunalen Richtplans zu überarbeiten. Die Kleinsiedlungen werden mit Hinweisvermerken versehen.
  - Die Unterlagen dürfen Sie bei der Gemeinde oder auf unserer Homepage unter News einsehen.

## Winterdienst auf Braunauer Strassen

Andreas Gantner (Weiler) und Franz Gmünder (Dorf) machen für die Gemeinde den Winterdienst. Für unser grosses Gemeindestrassennetz sind sie bei Schneefall oder Eisbildung einige Stunden unterwegs. Sie können nicht überall gleichzeitig pfeifen und salzen: Priorität haben die Strassen für die Schulwege, für die Postzustellung und für die Kehrtrabfuhr.

Damit die Schneeräumungsarbeiten optimal ausgeführt werden können, bitten wir alle Fahrzeughalter, ihre Fahrzeuge in Garagen oder auf privaten Vorplätzen abzustellen.

- Die Bushaltestellen dürfen zu keiner Zeit zum Abstellen von Fahrzeugen benützt werden.
- Für Schäden bei der Ausführung der Winterdienstarbeiten lehnen die Gemeinde und die Mitarbeiter des Winterdienst jede Haftung ab.

Gemeinderat Stefan Füglistler,  
Ressort Strassen

## Bio-Abfallmarken fürs Jahr 2024, Umstellung 2-Wochen-Rhythmus

- Die wöchentliche BIO-Tour wird über den Winter bald auf den 2-Wochen-Rhythmus umgestellt. Die weiteren Daten können Sie auch in den App's: ZAB, citymobile und regiowil oder aus dem Abfallkalender entnehmen.
- Die neuen Bioabfuhrmarken für das Jahr 2024 dürfen Sie Mitte Dezember am Schalter der Gemeindeverwaltung beziehen.

## winterzauber

### Winterzauber-Zeit bei der Gemeindeverwaltung

Wir freuen uns sehr an folgenden Daten ein Event im Winterzauberzelt

anzubieten. Es freut uns, wenn die Angebote genutzt werden und sich Gross und Klein im Winterzauber-Zelt treffen, um gemütlich zusammen zu sein und gemeinsam die Vorweihnachtszeit zu geniessen.

Tag	Wer	Zeit	Was
Freitag, 24.11.2023	Gemeinde Braunau	Nach Versammlung	Opening
Montag, 27.11.2023	Sarah Fakhoury	17 – 20 Uhr	Lesung und Verkauf Weihnachtsgeschichten
Samstag, 02.12.2023	Feuerwehr Braunau	16.59 Uhr	Blaulicht
Montag, 11.12.2023	Gemeinde Braunau	19 Uhr	Adventsfenster mit Höck
Dienstag, 12.12.2023	Turnerinnen Braunau	19 Uhr	Suppe und Glühmost
Donnerstag, 14.12.2023	Schulbehörde Braunau	ab 16 Uhr	Bewirtschaftung und Kasperli-Theater
Freitag, 15.12.2023	Chor Braunau		offen
Sonntag, 17.12.2023	Theatergruppe	ab 16 Uhr	offen
Donnerstag, 21.12.2023	Tanja, Silvia und Silvia	Ab 18 Uhr (Lotto ab 20 Uhr)	Lotto-Abend (mit kleinen symbolischen Preisen) Kulinarisch: Suppe, Würste vom Grill, div. Heissgetränke
Freitag, 22.12.2023	Tanja, Silvia und Silvia	- ab 16 Uhr - ca. 17 Uhr - ab 18 Uhr	- Basteln mit Kindern, - Geschichte erzählen - gemütlicher Weihnachtshöck Kulinarisch: Suppe, Würste vom Grill, div. Heissgetränke

## Veranstaltungskalender

### Dezember 2023

#### Samstag, 2.12.2023

- 16 Uhr, Braunauer Chlausanlass, Braunau, Hartnauer Hütte

#### Mittwoch, 6.12.2023

- Senioren-innen Mittagessen Pro Senectute, Braunau, Ochsen Braunau

#### Freitag, 8.12.2023

- 19.30 Uhr, DOG- Abend, Braunau, Restaurant Ochsen

### Montag, 11.12.2023

- 18 Uhr, Gemeinde Braunau: Gemeinderatssitzung, Braunau, Gemeindeverwaltung

### Montag, 18.12.2023

- 7 Uhr, Papier- und Kartonsammlung, Braunau, Kehrtroute

### Jahr 2024

Wir nehmen Ihre Termine sehr gerne entgegen.

### Januar 2024

#### Montag, 8.1.2024

- 18 Uhr, Gemeinde Braunau: Gemeinderatssitzung, Braunau Gemeindeverwaltung

#### Freitag, 12.1.2024

- 19.30 Uhr, DOG- Abend, Braunau Restaurant Riethüsli

### Februar 2024

#### Montag, 5.2.2024

- 18 Uhr, Gemeinde Braunau: Gemeinderatssitzung, Braunau, Gemeindeverwaltung

### Freitag, 9.2.2024

- 19 Uhr, DOG- Abend, Braunau, Restaurant Riethüsli

### März 2024

#### Sonntag, 3.3.2024

- 10 bis 11 Uhr, Eidg. Abstimmung, Urne, Braunau, Gemeindeverwaltung

#### Dienstag, 5.3.2024

- 7 Uhr, Papier- und Kartonsammlung, Braunau, Kehrtroute
- ganzer Tag, Elternbesuchstag Primarschule Braunau, Braunau, Primarschule Braunau

### Freitag, 8.3.2024

- 19.30 Uhr, DOG- Abend, Braunau Restaurant Riethüsli

### Montag, 11.3.2024

- 18 Uhr, Gemeinde Braunau: Gemeinderatssitzung, Braunau, Gemeindeverwaltung

### Montag, 5.3.2024

- 20 Uhr, Primarschulgemeinde Schulgemeindeversammlung, Braunau, Turnhalle Primarschule

# Meldungen aus der Gemeindeverwaltung

## Öffnungszeiten über Weihnachten / Neujahr

Die Gemeindeverwaltung Braunau bleibt vom Donnerstag, 21. Dezember 2023 ab 11.30 Uhr bis am Mittwoch, 3. Januar 2024 um 8.30 Uhr geschlossen. In dringenden Fällen (Todesfall etc.) sind wir über die Nummer 077 261 52 98 erreichbar.

Wir wünschen Ihnen schöne Festtage.  
Team Gemeinde Braunau ■

## Stand der Bearbeitung der Steuererklärungen 2021 und 2022

Wir möchten Sie informieren, dass in unserer Gemeinde der aktuelle Veranlagungsstand weiterhin, wie auch bei allen anderen Gemeinden im Kanton, unter dem langjährigen Durchschnitt liegt. Zudem kommt es auch bei der Rückerstattung der Verrechnungssteuer zu Verzögerungen.

Bitte beachten Sie in diesem Zusammenhang, dass die Veranlagungen von Veranlagungsexperten und -expertinnen der Kantonalen Steuerverwaltung Thurgau erstellt werden und nicht vom Steueramt Braunau.

Gemäss der Kantonalen Steuerverwaltung Thurgau hat der Rückstand verschiedene Gründe:

- Der aktuelle Fachkräftemangel einhergehend mit einer stark erhöhten Fluktuation im letzten Jahr, die schwierige Besetzung der offenen Stellen aufgrund der aktuellen Arbeitsmarktlage, der Anstieg der Anzahl steuerpflichtigen Personen bei seit 2015 gleich gebliebenem Personalbestand, das immer aufwändigere Tagesgeschäft sowie die Einführung einer neuen Veranlagungssoftware und der damit einhergehenden intensiven Testarbeiten.

- Die Amtsleitung der Kantonalen Steuerverwaltung Thurgau hat bereits Massnahmen eingeleitet, um den Rückstand aufzuholen. Diese Massnahmen werden ihre Wirkung jedoch erst mittelfristig entfalten können.

- Die Veranlagungsexpertinnen und -experten der Kantonalen Steuerverwaltung geben in Zusammenarbeit mit den Gemeindesteuernämtern ihr Bestes, um die Veranlagungen möglichst zeitnah vorzunehmen. Dies muss im Einklang mit dem gesetzlichen Auftrag, die korrekte und einheitliche Veranlagung der Staats- und Gemeindesteuern und der direkten Bundessteuer, geschehen.

Die Steuererklärungen werden strikt nach deren Eingang bearbeitet. Wir bitten Sie daher um Geduld, wenn

Ihre Steuerveranlagung länger als üblich auf sich warten lässt und bedanken uns für Ihr Verständnis.

## Passbüro Öffnungszeiten Festtage

Die kantonale Ausweisstelle (Passbüro Biometrie/ Reisendengewerbe / Preiskontrolle / Beglaubigungen) des Kantons Thurgau in Frauenfeld und Weinfelden bleibt vom Freitag, 22. Dezember 2023 ab 17 Uhr bis Mittwoch, 3. Januar 2024 um 8 Uhr, geschlossen. Achtung: Termine für die biometrische Datenerfassung für Pässe, die über die Festtage benötigt werden, müssen bis Freitag, 1. Dezember 2023 reserviert werden.

Über die Festtage benötigte Identitätskarten müssen bis Freitag, 1. Dezember 2023 bei den Einwohnerkontrollen bestellt werden.

Apostillen und Beglaubigungen

können bis Freitag, 22. Dezember 2023, 16.30 Uhr, eingeholt werden. Für Notfälle im Bereich Ausweisschriften steht die Notpassstelle im Airside-Center des Flughafens Kloten, Terminal 2, Abflug, mittlere Ebene, Telefon Nr. 044 655 57 65, von 05.30 Uhr bis 21.30 Uhr, zur Verfügung.

## Krankenkassenprämienverbilligung 2023 (IPV)

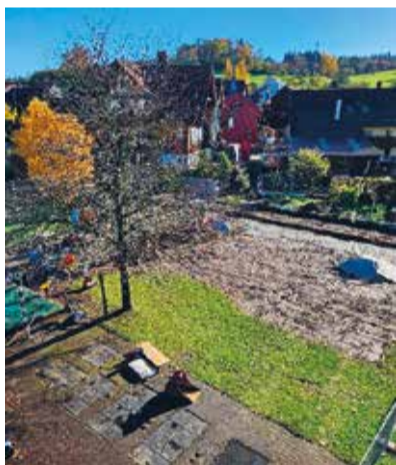
Die Anträge für die Krankenkassen-Prämienverbilligung für das Jahr 2023 wurden anfangs Jahr an die Berechtigten versendet. Es sind noch nicht alle Anträge bei uns eingereicht worden. Wir weisen darauf hin, dass der Anspruch auf Prämienverbilligung für diese Personen am 31.12.2023 definitiv erlischt.

# Primarschule Braunau (www.schulebraunau.ch)



## Neuer Spielplatz

Der Spielplatz wurde, mit Einbezug der Ideen und Vorstellungen der Braunauer Kinder, geplant, die Bevölkerung hat an der SGV im März 2023 das OK gegeben und die Gemeinde hat das Vorhaben bewilligt. Anfangs November ist nun der Baustart erfolgt. An dieser Stelle geht ein grosser Dank



an alle Beteiligten, welche mit ihrer Zeit, Ihrem Engagement und ihren Ideen dazu beigetragen haben, dass dieses Projekt in die Tat umgesetzt werden kann. Während der Bauphase braucht es von den Lehrpersonen und den Kindern viel Flexibilität. Ein Teil des Pausenareals ist abgesperrt, dort

wo der neue Spielplatz entstehen soll. Dafür gibt es während den Pausen viel zu sehen. Entlang der Absperrungen versammeln sich interessierte und neugierige Kinder, beobachten die Arbeiten auf der Baustelle und diskutieren sachkundig über Bagger und was es sonst noch alles zu sehen gibt. Wir verfolgen alle gespannt die Entstehung des neuen Spielplatzes für unsere Schule, freuen uns riesig auf das Ergebnis und sehnen den Tag herbei, an dem wir alle Spielmöglichkeiten ausprobieren können.

## Herbst in Braunau – heisst auch Elternbesuchstag 2

Der Herbst ist definitiv angekommen, auch in Braunau. Die Bäume verfärben sich endlich, die Blätter fallen und das Laub bietet viele Möglichkeiten zum Spielen. In den Pausen kommen die Laubrechen zum Zug und man wagt einen Sprung in den Blätterhaufen. Cool!



Herbst bedeutet aber auch, dass der zweite Elternbesuchstag bevorsteht. Am Montag, 27. November ist es so weit. Wir freuen uns auf viele Besuche und wünschen allen Eltern interessante Einblicke in den Schulalltag ihrer Kinder!



## Info aus der Schulbehörde

Winterzauber der Schulbehörde am Donnerstag, 14. Dezember 2023, von 16 bis 19 Uhr.

Auch in diesem Jahr organisiert die Schulbehörde der Primarschule Braunau einen Familien-Weihnachtsplausch für Gross und Klein im Winterzauber-Zelt bei der Gemeindeverwaltung. Das Behörden-Team sorgt für das leibliche Wohl mit Punsch, Glühwein und Kuchen, Wienerli und Brot.

Mit dabei ist auch wieder der Kasperli, für die Kinder spielt das Theater Bubü (Bettina Leibundgut) spannende Kasperligeschichten, um 16.30 Uhr sowie um 18 Uhr (Dauer jeweils 30 Min.) in der Turnhalle.

Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammensein und viele leuchtende Kinderaugen!

Schulpräsidium Braunau,  
Sonja Sommer ■



## Schützengesellschaft Braunau

### Absenden vom Samstag, 11. November

Unser Präsident

Ruedi Hofstetter begrüsst die 29 Anwesenden zum diesjährigen Absenden im Restaurant Ochsen. Nach einem feinen Essensgängen zu den von allem mit Spannung erwarteten verschiedenen Resultaten des Endschiessens und der Meisterschaften. Unter den Anwesenden waren 8 Jugendliche und Jungschützen, was uns natürlich sehr freute.

Das Eröffnungsschiessen wurde von 23 Schützinnen und Schützen geschossen. Brigitte Meier gewann mit umgerechnet 75.92 P. vor Claudia Stäheli mit 73.84 und Hausi Hofstetter mit 73.5 P. Alle drei erhielten natürlich die begehrte Salami. Die Ränge 10 Dora Hofstetter 68.25 P., Rang 15 Michelle Halter 57.75 P. und der zweitletzte Joel Halter mit 49.35 P. erhielten ebenfalls je 1 Salami.

Beim Obli/Feldschiessen setzte sich als

Sieger von 25 Teilnehmern und Empfänger des Wanderpokals Toni Rüegg mit 146 P. an die Spitze, im 2. Rang Rolf Hofstetter und Markus Hofstetter mit je 140 P.

Im diesjährige Ausstich für den Braunauer Cup traten Brigitte Meier und Ruedi Hofstetter gegeneinander an. Brigitte Meier bewahrte die Nerven und gewann mit 29 P. gegen 27 P. den Cup und somit den Munitionsgutschein mit 2 Punkten Vorsprung.

### Endschiessen:

Den Damenstich gewann unsere Juniorin Michelle Halter mit 54 P. vor Claudia Stäheli mit 53 P. und Brigitte Meier mit 52 P. Sagenhafte 12 Teilnehmerinnen (so viele wie noch nie) durften wieder unter den wunderschönen Pflanzen eine auswählen.

Und nun zur lange erwarteten Auflösung des Jux-Stichs welchen 30 Teilnehmerinnen und Teilnehmer schossen. Drei Schüsse mussten auf die Zehnerwertung geschossen werden. Die 3 Resultate wurden umgekehrt

und zusammengezählt und ergaben schlussendlich das Endresultat. Von 1. bis 30. Rang durfte dann jeder in dieser Reihenfolge ein Los ziehen, welches dann die Grösse des Zopfes zeigte. Auf dem 1. Rang Alfons Hess (258 P.), gefolgt von Brigitte Meier (253 P.), Sonja Hofstetter (246 P.)

**Ehrengaben:** Aus 18 Schützinnen und Schützen war der Beste mit umgerechnet 475.65 P. Toni Rüegg gefolgt von Ursi Halter und Claudia Stäheli mit je 466.96 P. Alle drei konnten einen der begehrten Körbe nach Hause nehmen. Aus dem tollen Gabentisch durften sich anschliessend alle einen Preis abholen.

**Jugendstich:** Da sich der Jugendstich (offertiert vom Verein) schon zwei Mal bewährte, nahmen wir diesen wieder ins Endschiessen-Programm auf. Alle jungen Schützinnen und Schützen bis 20 J. durften diesen gratis schießen, das Resultat zählte zudem bei den Teilnehmern des Jungschützenkurses zur



kleinen Meisterschaft. Unter den 10 Teilnehmern erreichte Michelle Halter mit 84 P. den 1. Rang gefolgt von Julian Zellweger mit 82 P., Lukas Lehner mit 81 P., Julian Keller mit 74 P., Joel Halter mit 73 P., Anja Hofstetter mit 71 P., Kevin Schmid mit 63 P., Corsin Rüegg mit 58 P., Livio Hofstetter mit 51 P. und Mahlet Ammann mit 38 P. Jeder durfte natürlich einen Preis empfangen. Herzlichen Dank fürs Mitmachen und herzliche Gratulation an unsere Jungmannschaft!

**Sie+Er-Stich** mit zugelosten Partnern. Als Siegerpaar erwiesen sich Corsin Rüegg mit Ruedi Hofstetter gefolgt von Dominik Zellweger mit Erich Stäheli, Julian Keller mit Claudia Stäheli, Michelle Halter mit Toni Rüegg, Anja Hofstetter mit Lukas Lehner, Ruth Rüegg mit Hausi Hofstetter, Kevin Schmid mit Mandy Hofstetter, Joel Halter mit Ursi Halter, Livio Hofstetter mit Zehra Hofstetter, Maira Spies mit Markus Hofstetter, Sonja Hofstetter mit Rolf Hofstetter, Dora Hofstetter mit Koni Halter. Es traten 10 Damen und 14 Männer an, weshalb es 2x ein Männer-Paar gab. Auch hier konnten alle einen tollen Preis auswählen.

**Kleine Meisterschaft:** Als Siegerin aus 12 Teilnehmer/Innen erwies sich Sonja Hofstetter mit 359.42 P. und somit Gewinnerin des Wanderpokals; auf dem 2. Rang (eine unserer Jugendlichen) Michelle Halter mit 346.45 P. und im 3. Rang Zehra Hofstetter mit 341.28 P.

Lesen Sie weiter auf Seite 12

Fortsetzung von Seite 11

Als Preis durften diese Drei einen tollen Früchte/Gemüsekorb entgegen nehmen.

**Grosse Meisterschaft:** Zum elften Mal in Folge ungeschlagen holte sich Ruedi Hofstetter wieder den Titel als Schützenkönig mit 1467 P. und Gewinner des Wanderpokals gefolgt von Claudia Stäheli knapp dahinter mit 1452.5 P. und Toni Rüegg mit 1436.5 P.; auch diese durften je einen tollen Früchte/Gemüsekorb empfangen. Durch die Teilnahme von elf Jugendlichen und Jungschützen erreichten



wir dieses Jahr ein besonders grosses Teilnehmerfeld, was uns natürlich besonders freute. Speziell gratulieren wir allen Jugendlichen und Jungschützen und natürlich auch allen Schützen herzlich zu den erreichten Resultaten!

Für die Schützen: Brigitte Meier ■

#### DOG-ABENDE



Im Restaurant Riethüsli, Braunau  
Einladung an alle, die gerne in lockerer Atmosphäre Dog spielen.

Jeweils am zweiten Freitag im Monat immer um 19.30 Uhr, NEU wieder im Restaurant Riethüsli.  
Start 12.01.2024

- Es werden voraussichtlich 4 Runden gespielt.
- Bekannte und Freunde von euch sind jederzeit herzlich willkommen!
- Eine Anmeldung ist nicht nötig.
- Mitnehmen: Dog-Spiel, wenn vorhanden.
- Startgeld: zwei Franken

Wir freuen uns auf zahlreiche Spielerinnen und Spieler!

#### DOG- Daten 2024

12.01.2024 / 09.02.2024 / 08.03.2024 /  
12.04.2024 / 10.05.2024 / 14.06.2024 /  
09.08.2024 / 13.09.2024 / 11.10.2024 /  
08.11.2024 / 13.12.2024

Regula Zwahlen, Natalie Brühwiler,  
Andrea Hug, Bettina Kaufmann ■

#### FC Tobel-Affeltrangen



Hurra, die Fussballschule geht wieder los!

Der FC Tobel-Affeltrangen 1946 freut sich bereits darauf, den Kids alles ums Spiel mit dem runden Leder beizu-

bringen. An folgenden Daten sind alle Kids zwischen 3 und 6 Jahren herzlich dazu eingeladen, ihre ersten Gehversuche im Fussball zu machen:

#### Trainingsdaten Winter 2023/24:

2. Dezember / 16. Dezember / 27. Januar /  
10. Februar / 24. Februar / 9. März /  
23. März

Falls ein Training ausfällt, wird auf [www.fctobel.ch](http://www.fctobel.ch) frühzeitig darüber informiert. Im Winter findet das Training in der Primarschul Turnhalle statt und startet um 10.30. Dauer ca. 1 Stunde.

#### Musikgesellschaft Tägerschen-Tobel

Am 11.11.2023 durfte die MGTT das Publikum mit tollen Big Band-Klängen unterhalten. Wir bedanken uns herzlich bei allen Besucherinnen und Besuchern. Dieses Konzert wäre ohne Ihre Unterstützung nicht möglich gewesen.

Auch nicht möglich wäre es ohne unseren professionellen Musikunter-

richt, den wir in Zusammenarbeit mit der Musikschule Rondo in Tobel anbieten. Wir bilden Kinder, Jugendliche und auch Erwachsene auf den verschiedenen Instrumente aus. Bei Interesse dürfen Sie sich gerne bei uns melden. Weitere Infos finden Sie unter [mgtt.ch](http://mgtt.ch)



## Wünsche und Angebote aus Braunau

#### Sternsingen



Das nächste Sternsingen findet am Freitag, 5. Januar 2024 von 17 bis 20 Uhr statt. Von Tür zu Tür werden wir ziehen, um zu singen, an andere Kinder zu denken, ihr Haus zu segnen und Freude zu verbreiten. Das Sternsingen steht unter dem Motto «Gemeinsam für unsere Erde in Amazonien und weltweit». Wir sammeln zur Hälfte für unsere Erde und die andere Hälfte fliesst in das Schweizer Projekt Herzenswünsche, das kranken oder benachteiligten Menschen einen Herzenswunsch erfüllt. Wir freuen uns, wenn auch Sie diesen besonders schönen Brauch unterstützen und sind Ihnen dankbar, wenn Sie den Kindern keine Süßigkeiten mitgeben. Falls Sie keinen Besuch wünschen, so vermerken Sie dies doch bitte mit einem Zettel an Ihrer Haustür. Von Herzen wünschen wir Ihnen eine besinnliche Adventszeit.

Das Sternsinger-Team Braunau  
Sandra Zellweger, Bettina Kaufmann &  
Andrea Hug ■

#### Braunauer Adventsfenster 2023

Liebe Braunauerinnen,  
liebe Braunauer,  
Wir freuen uns, dass dieses Jahr wieder viele Gastgeber zu einem Adventsfenster oder einem Adventshöck einladen. Benutzen Sie die

traditionelle Gelegenheit gemeinsam mit alten Bekannten oder - für besonders Mutige - mit neuen Kontakten die Adventszeit zu geniessen. Ganz herzlichen Dank allen, die mitmachen und einen besonders schönen Advent wünschen Eva und Uli Brandt ■

			Gäste sind willkommen
Freitag	1. Dez.	Edwin Baumann, Hühnersedel 2	nur Fenster
Samstag	2. Dez.	Eierhüsli Hohfuri Schönbachler	nur Fenster
Sonntag	3. Dez.	Pfarrgemeinde Familiengottesdienst mit Apéro (siehe**)	19 Uhr
Montag	4. Dez.	Kindermittagstisch, Hauptstr. 23	16 – 20 Uhr
Dienstag	5. Dez.		
Mittwoch	6. Dez.		
Donnerstag	7. Dez.		
Freitag	8. Dez.		
Samstag	9. Dez.	Familie Rüegg, Kirchensteig 2	19 – 21.30 Uhr
Sonntag	10. Dez.	Anina Högger, Hauptstrasse 31 (siehe*)	ab 16 Uhr
Montag	11. Dez.	Gemeinde Braunau im Winterzauber	ab 19 Uhr
Dienstag	12. Dez.		
Mittwoch	13. Dez.	Religionsklassen Pfarrhus (siehe*)	17 - 19 Uhr
Donnerstag	14. Dez.		
Freitag	15. Dez.	Nadja und Adrian Lüönd, Beckingen 414	ab 17 Uhr
Samstag	16. Dez.	Silvia und Andreas Gantner Oberhausen 64 (siehe*)	ab 18 Uhr
Sonntag	17. Dez.	Walter Sailer/Rita Tanner Friedbergstr.11	ab 17 Uhr
Montag	18. Dez.	Anita und Thomas Schönholzer, Ebnetwies 3	ab 18 Uhr
Dienstag	19. Dez.		
Mittwoch	20. Dez.	Alice und Roland Lehner Hittingen 108a	ab 18 Uhr
Donnerstag	21. Dez.	Jan Bernhardsgrütter und Claudia Wild Friedbergstr. 7	19 – 21 Uhr
Freitag	22. Dez.		
Samstag	23. Dez.		

\* dieser Anlass ist draussen - warm anziehen

\*\* musikalischer Familiengottesdienst mit Projektchor, anschliessend Apéro draussen

#### Kinder-Mittagstisch/ Adventsfenster

Liebe Eltern, liebe Braunauer/innen  
Wir vom Kinder-Mittagstisch dekorieren am Montag, 4. Dezember unser Fenster unter dem Thema «Sternenglanz».

Für die Kinder richten wir eine Bastelcke ein. Fürs leiblich Wohl wird auch gesorgt.

Wir freuen uns, viele von Euch/Ihnen zu begrüssen, und mit uns einen gemütlichen Vorabend von 16 bis 20 Uhr zu geniessen.

Marianne Wiedmer, Beata Niederer ■

#### An alle Braunauer Schulkinder:



#### Herzliche Einladung zum traditionellen Silvesterläuten

Am Morgen des 31. Dezembers ziehen die Braunauer Kinder (ab 3. Klasse bis 3.

Oberstufe) mit ihren Glocken durch das Dorf, wecken die Bevölkerung auf und wünschen ein gutes neues Jahr. Sie folgen dabei einem alten Brauch, um die bösen Geister zu vertreiben, damit sie den Weg ins neue Jahr nicht finden. Für ihre Dienste werden die Kinder von der Bevölkerung mit Esswaren oder Geld belohnt.

Wer von euch Kindern und Jugendlichen möchte diese Tradition erhalten und das Abenteuer miterleben, mitten in der Nacht durch das Dorf zu ziehen? Für einmal müsst ihr nicht leise, sondern möglichst laut sein! Das Silvesterläuten macht Spass und ist ein bleibendes Erlebnis.

Nach beendeter Runde treffen sich alle um zirka 7 Uhr zum gemeinsamen Frühstück. Dort wird auch das eingesammelte Gut gerecht aufgeteilt.

**Besammlung:** 31. Dezember um 3 Uhr

früh beim Kindergarten

**Mitnehmen:** Leuchtweste, Rucksack, Kuhglocke

(wer selbst keine Glocke organisieren kann, soll sich bei mir melden)

#### An die Bevölkerung:

Die Kinder freuen sich sehr, wenn Sie aufstehen und die Neujahrswünsche entgegennehmen! Somit ist auch gewährleistet, dass die Gaben in die richtigen Hände gelangen.

Anmeldung und weitere Auskünfte bei Joel Füglistner (079 290 17 16)

**PRO SENECTUTE**  
GEMEINSAM STÄRKER

#### Liebe Seniorinnen, Senioren

Am 6. Dezember findet für dieses Jahr der letzte Senioren-Zmittag statt.

Wir dürfen das Rest. Ochsen dazu benutzen, wie schon angekündigt im November.

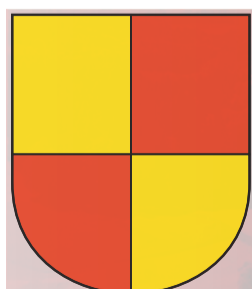
Die Thurgauer Jodelspatzen werden uns am Nachmittag besuchen und uns unterhalten.

Wir bitten Euch, wenn möglich, Euch bis am Samstagabend den 2. Dezember anzumelden, damit wir gut planen können. Dafür danken wir Euch allen herzlich.

Wir freuen uns, mit Euch einen besinnlichen und fröhlichen Adventsnachmittag zu geniessen.

Anmeldung unter 071 911 83 90, Beata Niederer, bitte auch Sprech-Nachricht hinterlassen.

Marianne, Christine und Beata ■



[www.braunau.ch](http://www.braunau.ch)

Die nächste Ausgabe  
erscheint am 22. Dezember 2023

# Vorsorge Steuern & Finanzen

*Barbara Zehnder*  
**Buchhaltungen**

- Finanz- und Lohnbuchhaltungen
- Steuererklärungen
- Jahresabschlüsse

Barbara Zehnder Buchhaltungen GmbH  
Resigartenstrasse 2  
8357 Guntershausen b. Aadorf  
Telefon +41 52 365 33 13  
Mobile +41 79 528 67 34  
www.bu-ha.ch, b.zehnder@bu-ha.ch

**Barbara Zehnder**  
Dipl. Steuerberaterin NDS HF  
Fachfrau im Finanz- und Rechnungswesen mit eidg. Fachausweis

*Die kompetente Partnerin für KMU und Privatpersonen*

**Ihre Liegenschaft – unsere Leidenschaft**

**Verkaufshonorar nur bei Erfolg!**

**Maria Hugener** hilft Ihnen gerne.  
079 223 60 64



SVIT OSTSCHWEIZ

**GALLI IMMO-SERVICE AG**

www.galli-immo.ch  
Verwaltungen – Vermietungen – Verkauf  
info@galli-immo.ch – 071 929 20 50



Prim & Fischbacher Treuhand AG



Ihr Treuhandpartner für Finanz- und Lohnbuchhaltung / Unternehmens- und Steuerberatung / Nachfolgeregelungen

Maiholzstrasse 45, 8500 Frauenfeld, 052 720 25 20, [www.pf-treuhand.ch](http://www.pf-treuhand.ch)

Nachhaltig #3

**Nachhaltig anlegen? Logisch, TKB.**



Mit unseren Anlagelösungen investieren Sie konsequent in nachhaltige Unternehmen. So erzielen wir für unsere Kundinnen und Kunden Renditen – mit rundum gutem Gewissen.

Mehr Beiträge zur Nachhaltigkeit unter [tkb.ch/nachhaltig](http://tkb.ch/nachhaltig)

**Thurgauer Kantonalbank**  
FÜRS GANZE LEBEN

rütsche & partner  
Treuhandexperten



**Beratung die sich auszahlt.**

Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung, Treuhand, Vorsorge- und Pensionierungsplanung für Privatpersonen und Unternehmen. [rp-ag.ch](http://rp-ag.ch)

## VERSICHERUNGSRATGEBER

Die Generalagentur Frauenfeld der Mobiliar informiert.

### Steuervorteile mit der 3. Säule

Wer in die Säule 3a einzahlt, kann ganz legal Steuern sparen – und für die Zeit nach dem Erwerbsleben vorsorgen. Um bereits bei der nächsten Steuerrechnung zu profitieren, bleibt noch bis Ende Jahr Zeit, eine Säule 3a abzuschliessen.

Die Schweizer Bevölkerung wird älter. Es gibt immer mehr Rentner und immer weniger, die in die AHV einzahlen. Deshalb ist es sinnvoll, selbst für die Zeit nach dem Erwerbsleben vorzusorgen – und dabei Steuern zu sparen. Wer noch bis Ende



Florian Brühwiler

Jahr eine Säule 3a abschliesst, kann schon mit der nächsten Steuerrechnung profitieren. Beiträge, die zum Beispiel in eine Risiko- oder Sparversicherung einbezahlt werden, können direkt vom steuerbaren Einkommen abgezogen werden.

### Auch für Teilzeitangestellte und Selbständige

Angestellte (auch Teilzeit), die Mitglied einer Pensionskasse sind, können ihr steuerbares Einkommen um bis zu 7056 Franken jährlich verringern. Wer nicht bei einer Pensionskasse ist, um 20 Prozent seines Einkommens oder maximal 35 280 Franken. Frauen können bis 69, Männer bis 70 steuerbegünstigte Beiträge in die Säule 3a einzahlen.

### Berufliche Vorsorge: freiwillige Beiträge

Angestellte fragen am besten bei ihrer Pensionskasse nach, ob sie freiwillig zusätzliche Beiträge einzahlen können. Damit profitieren sie doppelt: Nach der Pensionierung von einer höheren Rente – und schon jetzt durch geringere Steuern. Denn auch solche Beiträge führen zu Steuerreduktionen, wenn sie auf der Steuererklärung deklariert werden.

Bei der Vorsorge handelt es sich um ein komplexes Thema, das nach individuellen Lösungen verlangt. Es lohnt sich, die persönliche Situation mit einem Versicherungs- und Vorsorgeberater zu besprechen.

### 3a oder 3b – was passt besser?

Die gebundene Vorsorge bietet mit der Säule 3a Steuervorteile – Sie können die Prämien direkt dem steuerbaren Einkommen abziehen. Bei der Säule 3b hingegen sind die Abzugsmöglichkeiten kantonale verschieden. Lassen Sie sich deshalb beraten, bevor Sie sich entscheiden.

Gerne beantworte ich Ihre Fragen. Sie erreichen mich unter 071 969 46 57 oder E-Mail [florian.bruehwiler@mobiliar.ch](mailto:florian.bruehwiler@mobiliar.ch)

**RAIFFEISEN**

Raiffeisenbank Regio Sarnach



Was uns als Vorsorgebank ausmacht:

**Persönliche Lösungen.**

Wir bieten eine digitale Lösung, mit der Sie in nur 6 Minuten ein 3a-Konto eröffnen und in Vorsorgefonds investieren.

Als Genossenschaft sind wir persönlich und digital für unsere Kunden da – egal wie gross das Budget ist. Die Digitale Säule 3a ermöglicht einen einfachen Start in die Vorsorge.

Erfahren Sie mehr dazu:



**die Mobiliar**

Generalagentur Frauenfeld  
Thomas Lange

## LESERGEDICHT

## Goldener Erfolg



60 Jahre aber noch voller Elan,  
als Läufer zeigt er, was er kann.  
Er läuft mit Energie und Herz,  
der Eschlikoner, Bruno Werz.  
Gelaufen am legendären Frauenfelder,  
da geht es nicht um die grossen Gelder.  
Doch am Gewinn der Goldmedaille,  
freut man sich noch eine ganze Weile.

Reklame

MEISTERSCHAFTS-SPIEL DAMEN NLB SAISON 2023 / 2024

## VOLLEY AADORF – BELLINZONA VOLLEY

SAMSTAG, 25. NOVEMBER 2023, 17.00 UHR  
SPORTHALLE LÖHRACKER

MATCHBALLSPENDER:



Uschi und John Ehrensberger



MATCHPATRONAT:



MEDIENPARTNER:

REGI DIE NEUE



VOLLEY  
AADORF

## Erich

BlöZinger • Kabarett aus Österreich

Freitag, 1. Dezember 2023  
um 20.15 Uhr  
(Bar- und Kassenöffnung 19.30 Uhr)

Kleinkunstsaal Kultur- und  
Gemeindezentrum Aadorf

Reservation und Infos:  
www.gong.ch, 052 364 37 10

Vorverkauf:  
Kreativ Atelier  
Hauptstrasse 21, 8355 Aadorf

Kulturveranstalter GONG Aadorf



Günstig inserieren  
ohne Streuverlust!

Anruf genügt  
071 969 55 44

REGI DIE NEUE

## Rafael Böhi kürt sich zum Raiffeisen-Jasskönig

Rund 90 begeisterte Jasserinnen und Jasser trafen sich am Freitag, 17. November zum Genossenschaftler-Jassabend der Raiffeisenbank Münchwilen-Tobel.

**Tobel-Tägerschen** – Simona Binaghi, Vorsitzende der Bankleitung Münchwilen-Tobel, begrüßte die zahlreich erschienenen Jass-Begeisterten und freute sich, dass auch die zweite Ausgabe dieses Events offensichtlich auf grossen Anklang stiess. Nach einem köstlichen Abendessen mit Gehacktem und Hörnli, frisch gekocht von den Küchenpiraten aus Münchwilen, begann das Jassturnier kurz vor 19 Uhr. Das Los entschied über die Paarzuteilungen. Kaum waren die ersten Kartendecks verteilt, kehrte Ruhe in der Halle ein. Volle Konzentration auf jeden einzelnen Zug. Wer seinen Blick durch die Turnhalle schweifen liess, konnte dabei Schönes feststellen. Das Jassen verbindet Generationen, es waren an diesem Abend Personen aus allen Altersschichten mit vollem Eifer dabei.

### Alle wurden beschenkt

Noch vor 23 Uhr waren die vier Jassrunden absolviert. Der leckere Dessert, zubereitet von Herzhaft vom Tannhof, sorgte für den abschliessenden Gaumenschmaus, bevor die Spannung im Hinblick auf die Rangverkündigung ihren Höhepunkt erreichte. Simona Binaghi verkündete die ersten zehn Rangierungen in umgekehrter Reihenfolge und überreichte den Topplatzierten ihre verdienten Fleischpreise. Zum Jasskönig kürt sich an diesem Abend mit insgesamt 4228 Punkten Rafael Böhi. Eine grosse Auswahl an Fleischspezialitäten von der Metzgerei Koller und Tickets für das preisgekrönte Lion King Musical, welches ab November 2023



Der strahlende Sieger, Rafael Böhi, umrahmt von der Zweitplatzierten Christine Varga und Hugo Brunschwiler auf Platz drei.

in der Schweiz gastiert, versüssten dem Dominator des Abends seinen Sieg. Auf Platz zwei folgte mit 4159 Punkten Christine Varga und den dritten Platz belegte mit 4157 Punkten Hugo Brunschwiler. Auch die anderen Jass-Begeisterten gingen nicht mit leeren Händen nach Hause, erhielt doch jede und jeder einen Fleischpreis. Zum Schluss dankte Simona Binaghi den Organisatoren Robert Mathys und Richard Wagner für ihre Vorbereitungen und die professionelle Führung durch den Abend, dem Volleyballclub

Tobel für die tolle Unterstützung im Service, der Sekundarschulklasse von Diego Brägger für den Aufbau der Infrastruktur und das Basteln der Tischdekoration und den Raiffeisen-Mitarbeitenden für die Unterstützung in allen Belangen. «Ein grosser Dank gehört natürlich auch allen unseren Jasserinnen und Jassern, welche den heutigen Abend zu einem tollen Erfolg gemacht haben», so Simona Binaghi mit den passenden Schlussworten zu einem durchwegs gelungenen Abend. eing. ■

## Handgemachte Unikate, die Freude machen

Das Gehörlosendorf Turbenthal ist für den Advent dekoriert und erstrahlt in vorweihnachtlichem Glanz. Besuchende können Geschenke selbst zusammen stellen oder sich von den vielen Geschenkideen inspirieren lassen.

**Turbenthal** – In den Werkstätten des Gehörlosendorfes Turbenthal entstehen täglich wunderschöne Unikate. Verkauft werden Sie im Laden an der St. Gallerstrasse 8 in Turbenthal. Er ist von Montag bis Freitag, von 8.30 bis 12 Uhr und von 13.30 bis 17 Uhr sowie am Samstag, von 8.30 bis 13.30 Uhr, geöffnet.

### Wunderschöne Unikate

In der Schreinerei dreheln die Mitarbeitenden aus verschiedenem Holz hochwertige Pfeffer- und Salzmühlen, schleifen Zopf- und Schneidbrettli und stellen kreative Spielsachen aus Holz her. In der Gärtnerei werden grosse und kleine Kränze und Gestecke liebevoll von Hand gebunden – ob schlicht und grün, mit Kerzen oder üppig weihnachtlich dekoriert – hier findet sich für jeden Geschmack das Passende. Im Atelier werden hunderte Weihnachtskarten von Hand gefertigt sowie bunte Geschirr- und Handtücher gewoben. In der Küche ist die Produktion der Weihnachtsguetzli bereits in vollem Gang und in der Montage entstehen unsere beliebten Holzbüdeli in runder oder in Herzform, damit auch im Winter das Feuermachen im Ofen Freude bereitet.



Im Dorfladen des Gehörlosendorfs stehen wunderschöne Unikate, hervorragend passend als Geschenke zur Weihnachtszeit, zum Verkauf.

eing. ■

**TRAUERANZEIGEN**

**Gemeinde Sirnach**

Gestorben am 19. November 2023

**Elisabeth Muggli-Schmid**

geboren am 24. Oktober 1932, verheiratet, von Gossau ZH, wohnhaft gewesen in Sirnach, Kettstrasse 4

Die Abdankung findet am Donnerstag, 23. November 2023, um 14 Uhr in der evang. Kirche Sirnach statt.

**Gemeinde Sirnach**

Gestorben am 22. November 2023

**Ferruccio Bosa**

geboren am 4. Juni 1937, verheiratet, von Italien, wohnhaft gewesen in Sirnach, Fischingerstrasse 62,

Die Abdankung findet im engsten Familienkreis statt.



**Besinnliche Feiern in der Adventszeit**

Die evangelische Kirchengemeinde Münchwilen Eschlikon hält für die bevorstehende Advents- und Weihnachtszeit ein abwechslungsreiches Programm für die Bevölkerung bereit.

**Münchwilen/Eschlikon** – In den Städten und Dörfern sind die ersten Adventsbeleuchtungen bereits installiert. Die funkelnden Lichter bringen eine wohlige Stimmung in diese Zeit. Doch während wir uns von der festlichen Atmosphäre einnehmen lassen, fragen wir uns vielleicht, welche Botschaft uns diese Lichter übermitteln möchten. Die Antwort liegt in der Erwartung – der Erwartung von Weihnachten und der freudigen Nachricht der Engel: «Euch ist ein Retter geboren.»



**Entliehen Sie der Hektik**

Oftmals überfällt uns in dieser Zeit eine gewisse Hektik. Es ist eine Zeit, auf die Angebote der evangelischen Kirchengemeinde Münchwilen Eschlikon zu setzen, wo wir innehalten und zur Ruhe kommen können. Freuen Sie sich auf den Gesang des Projektchors, der den Gottesdienst zum ersten Advent bereichern wird. Auch die Katechetinnen bereiten mit einigen Klassen die Gestaltung der Adventsfenster in Münchwilen und Eschlikon vor. Ihre Ideen und Kreativität versprechen erneut faszinierende Gestaltungen. Die Kinder sind sicher mit derselben Begeisterung wie jedes Jahr dabei. Es lohnt sich, diese Adventsfenster bei der Eröffnung zu besuchen, um das Staunen der Kinder zu teilen und ihren Basteileifer zu würdigen. Die Katechetinnen investieren mit ihren Klassen viel Liebe und Engagement in die Vorbereitungen für die Familiengottesdienste. Es wird sie sicher freuen, wenn wir ihre Gottesdienste besuchen. Seien wir gespannt, welchen weihnächtlichen Beitrag sie für uns

vorbereitet haben. Natürlich dürfen wir auch die festliche Musik unseres Organisten und des begleitenden Musikers nicht vergessen. Diese können wir in den Gottesdiensten an Heiligabend und am Weihnachtsmorgen geniessen. Ältere Menschen, die es gerne ruhiger angehen, sind herzlich eingeladen, gemeinsam eine besinnliche Zeit bei einem der Seniorennachmittage zu erleben. Genauere Informationen zu diesen Veranstaltungen finden Sie auf unserer Homepage [www.evangeliumuenchwilen-eschlikon.ch](http://www.evangeliumuenchwilen-eschlikon.ch). Zudem liegen Flyer zu den einzelnen Angeboten in den Kirchenzentren und -gebäuden aus. Die Kirchenvorsteherschaft wünscht allen Kirchbürgerinnen und Kirchbürgern eine frohe Advents- und Weihnachtszeit. Wir freuen uns auf zahlreiche Gäste bei den Veranstaltungen, bereichernde Gespräche und Begegnungen sowie die gemeinsame Zeit miteinander.

eing. ■

**Sehnsucht nach Meer oder nach mehr?**

**Region** – Die hellen Tage sind kürzer, die Sonnenstunden weniger und die Umgebung grauer – der November hat uns mit all seinen Facetten im Griff und zeigt sich zwar auch ab und an von seiner lieblichen, doch oftmals eher von seiner garstigen Seite. Ein dunkles, wolkenverhangenes Himmelsfirmament gepaart mit bissigen, durch Mark und Bein fahrenden Sturmböen und ungemütlich feucht-kalten Niesel- und Starkregen scheint das Standardprogramm des für Melancholie und Winterdepressionen bekannten Monats zu sein. Manch ein Zeitgenosse sehnt sich angesichts des selbst für warm eingepackte Herbstspaziergänge zu trostlosen und unsteten Wetters nach Sommer, Sonne und Meer. Insbesondere in diesen von herausfordernden, unsicheren und teils Angst verbreitenden Nachrichten wimmelnder Zeiten wünscht sich manch einer, einfach einmal für einige Zeit verschwinden und alle Sorgen und Nöte hinter sich lassen zu können. Eine Auszeit in Wärme und Sorglosigkeit, die scheinbare Unendlichkeit des Meeres und den Zuversicht spendenden Kreislauf der aufgehenden Sonne betrachtend, ein Gefühl von grenzenloser Freiheit und scheinbarer Unbesiegbarkeit erleben – ein herrlicher und gleichzeitig tröstlicher Gedanke in den Wirren der aktuellen Geschehnisse auf Mutter Erde. Doch ein Narr, der glaubt, dass sich Probleme durch Flucht vor der Realität in Luft auflösen und dass paradiesische Orte eine



Kriegs, Sorgen- und Katastrophen-Schutzburg sein könnten. Vielleicht sollten wir daher die Sehnsucht nach Meer durch eine Sehnsucht nach Mehr ersetzen. Was brauchen wir denn in dieser aufwühlenden und oft erschreckenden Weltlage «Mehr»? Mehr fundierte Informationen, mehr Zusammenhalt, mehr Einheit, mehr Solidarität, mehr Toleranz, mehr Empathie, mehr Verständnis, mehr Menschlichkeit und vorallem mehr von der Göttlichen Hoffnung und Zusage auf eine bessere und friedvollere Zukunft. Dies sind die wahren «paradiesischen» Orte und Schutzburgen – der göttliche Friede in uns selbst, den uns keiner nehmen kann.

Karin Pompeo ■

**KIRCHLICHE ANZEIGEN**

**Evangelische Kirchengemeinde Aadorf-Aawangen**  
www.evangel-aadorf.ch

**Sonntag, 26. November**  
9.30 Uhr Evang. Friedhof: Besinnung mit Bläserensemble  
10.00 Uhr Evang. Kirche: Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag, Pfr. Steffen Emmelius, Kollekte: Wunschambulanz, Im Anschluss Chilekafi

**Montag, 27. November**  
16.00 Uhr Kirchengemeindezentrum: SeniorInnen-Singkreis  
19.30 Uhr Kirchengemeindezentrum: Kollektenplan-Sitzung 2024

**Dienstag, 28. November**  
10.00 Uhr Kirchengemeindezentrum: Singe mit de Chlinste

**Mittwoch, 29. November**  
9.30 Uhr Kirchengemeindezentrum: Krabbelgruppe

**Donnerstag, 30. November**  
14.00 Uhr Kirchengemeindezentrum: Nachmittag 60+  
15.00 –  
20.00 Uhr Kirchengemeindezentrum: Kranzen

**Freitag, 1. Dezember**  
8.30 –  
12.00 Uhr Kirchengemeindezentrum: Kranzen  
19.00 Uhr Kirchengemeindezentrum: Männerabend

**Samstag, 2. Dezember**  
8.30 –  
12.00 Uhr Kirchengemeindezentrum: Kranzen

**Evang.-ref. Kirchengemeinde Sirnach**  
www.evangel-ref-sirnach.ch

**Freitag 24. November**  
17.30 Uhr Jugendgottesdienst  
18.00 Uhr Jugendkafi, Toast Hawaii

**Samstag, 25. November**  
9.00 Uhr Mini-Chile, Thema: Weihnachten

**Sonntag, 26. November**  
9.30 Uhr Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag, Pfrn. R. Hoffmann, Predigttext: Offb. 21,1–7, Thema: Hoffnung für uns, Kollekte: Heks Ostschweiz

**Donnerstag, 30. November**  
12.00 Uhr Seniorenmittagstisch, Pflegezentrum Grünau

**eschlikon**  
BETHESDA ALTERSZENTREN

**Freitag, 1. Dezember**  
09.45 Uhr Gottesdienst  
Weitere Infos:  
www.bethesda-alterszentren.ch

**viva kirche**  
aadorf

**Sonntag, 26. November**  
09.30 Uhr Gottesdienst mit KidsTreff und Livestream, anschliessend «Teilete» – gemeinsames Mittagessen  
Alle Infos [www.vivakirche-aadorf.ch](http://www.vivakirche-aadorf.ch)

**EVANG. KIRCHGEM. MÜNCHWILEN ESCHLIKON**  
www.evangel-muenchwilen-eschlikon.ch

**Freitag, 24. November**  
17.00 Uhr Münchwilen: Mikado  
20.00 Uhr Münchwilen: Jugendtreff UNDERGROUND

**Ewigkeitssonntag, 26. November**  
09.30 Uhr Eschlikon: Gottesdienst Anschl. Kirchenkaffee  
10.45 Uhr Münchwilen: Gottesdienst Pfrn. Susanne Gröger  
Ab 9.30 Uhr Kirchenkaffee  
19.00 Uhr Eschlikon: Heaven's Door

**Dienstag, 28. November**  
18.00 Uhr Eschlikon: Proben Weihnachtschorprojekt

**Mittwoch, 29. November**  
17.00 Uhr Eschlikon: Fiire mit de Chliine

**Evangelisch-methodistische Kirche Eschlikon**  
www.emk-eschlikon.ch

**Sonntag, 26. November**  
09.45 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Predigt: Pfarrer Urs Ramseier

**Evangel. Kirchengemeinden Dussnang-Bichelsee**

**Samstag, 25. November**  
17.00 Uhr Fiire mit de Chliine in Bichelsee, kath. Kirche

**Sonntag, 26. November**  
9.00 Uhr Ewigkeitssonntag in Bichelsee, mit Kerzenritual, Pfr. Karl F. Appl, Beginn auf dem Friedhof  
10.15 Uhr Chinderchile in Bichelsee, Kirchengemeindehaus Auenwies  
10.15 Uhr Sonntagschule in Dussnang, Kirchengemeindehaus  
10.45 Uhr Ewigkeitssonntag in Dussnang, mit Kerzenritual, Pfr. Karl F. Appl, Beginn auf dem Friedhof

**Freitag, 1. Dezember**  
19.00 Uhr Friedensgebet in Bichelsee, evang. Kirche

**WEBI.CHURCH**  
BewegungPlus Matzingen

17.00 Uhr Erster Sonntag im Monat Abendgottesdienst  
10.00 Uhr Restliche Sonntage  
Weitere Infos: [www.webimatzingen.ch](http://www.webimatzingen.ch)

**PASTORALRAUM HINTERTHURGAU**  
SIRNACH St. Remigius  
ESCHLIKON Bruder Klaus  
MÜNCHWILEN St. Antonius

**Samstag, 25. November**  
10.00 Uhr Lektoren Jahresplansitzung, Münchwilen  
17.00 Uhr Eucharistiefeier, Eschlikon

**Sonntag, 26. November**  
09.30 Uhr Eucharistiefeier, Sirnach  
11.00 Uhr Eucharistiefeier, Münchwilen  
11.15 Uhr Eucharistiefeier ital., Sirnach  
16.45 Uhr Rosenkranzgebet, Sirnach

**Dienstag, 28. November**  
09.00 Uhr Eucharistiefeier, Münchwilen anschliessend Kirchenkaffee

**Mittwoch, 29. November**  
09.30 Uhr Rosenkranzgebet, Eschlikon  
10.15 Uhr Rosenkranzgebet, Alterszentrum Tannzapfenland, Münchwilen

**Donnerstag, 30. November**  
09.00 Uhr Eucharistiefeier, Sirnach  
10.30 Uhr Eucharistiefeier im Alterszentrum Tannzapfenland, Münchwilen

**Freitag, 1. Dezember**  
16.00 Uhr Rosenkranzgebet Sirnach, Sirnach  
19.30 Uhr Eucharistiefeier alb., Münchwilen



**Zu Verkaufen:**  
Rehfleisch aus unseren Wäldern – von ihrem Jäger des Vertrauens  
079 410 06 80

Die Online-Agentur für mehr Sichtbarkeit und Reichweite!  
**appmulti.ch**  
Appmulti AG  
Anton Bernhardsgrütter  
Dipl. Online Marketing Manager

**kuschlig-leichtes Duvet Elegance mit Wildentendaunen**



**ELEGANCE**  
anschmiegsam • edel • leicht • kuschelig

Duvet ELEGANCE 160 x 210 cm 699.–

**SLEEPLINE**

**Ein edles Weihnachtsgeschenk mit 10% Rabatt.**  
Bodenbeläge, Parkett, Polsterei, Vorhänge, Bettwaren

**martin müller**  
INNENDEKORATION WÄNGI

Dorfstrasse 20 · 9545 Wängi  
Telefon 052 378 12 51  
www.innendekoration-mueller.ch



**Restaurant METTLERHOF**  
in Wallenwil bei Eschlikon  
071 971 34 50



**MONTAGABEND-HIT**  
Jeden Montagabend servieren wir Ihnen den beliebten Hit «Grossmutter's Hackbraten mit Kartoffelstock und Marktgemüse» zum HIT-Preis von CHF 14.–

Auf Ihren Besuch freuen sich  
Selina & Marc Tuchs Schmid  
mit dem Mettlenhof-Team

**Mittwoch und Donnerstag Ruhetage**  
info@restaurant-mettlenhof.ch  
www.restaurant-mettlenhof.ch

«Chumm, mir gönd go schwimmä!»



**Hallenbad Sirnach**  
Mo–Fr 18.00 Uhr–21.00 Uhr  
Samstag 14.00 Uhr–18.00 Uhr  
Sonntag 10.00 Uhr–13.00 Uhr  
www.sirnach.ch



**Lidl Sportpark Bergholz**  
Montag 8.00 Uhr–21.00 Uhr  
Dienstag 6.00 Uhr–21.00 Uhr  
Mittwoch 8.00 Uhr–21.00 Uhr  
Donnerstag 8.00 Uhr–21.00 Uhr  
Freitag 6.00 Uhr–21.00 Uhr  
Samstag 8.00 Uhr–20.00 Uhr  
Sonntag 8.00 Uhr–20.00 Uhr  
www.bergholzwil.ch

www.bergholzwil.ch



**Hallenbad Aadorf**  
Montag 10.00 Uhr–21.00 Uhr  
Dienstag 6.00 Uhr–21.00 Uhr  
Mittwoch 9.00 Uhr–21.00 Uhr  
Donnerstag 6.00 Uhr–21.00 Uhr  
Freitag 9.00 Uhr–21.00 Uhr  
Samstag 12.00 Uhr–17.00 Uhr  
Sonntag 10.00 Uhr–17.00 Uhr  
www.aadorf.ch

Weinbergstrasse 10 8356 Ettenhausen  
**AFRA electronic GmbH**  
TV, Sat, Telefonie, Sicherheit, Computer, Internet, SmartHome  
Beratung, Planung und Installation

**Fachberatung auf Rädern**  
Beratung beim Kunden VorOrt auch abends

Vereinbaren Sie einen Termin  
www.afra.ch 052 368 05 55

**REGI DIE NEUE**

**Cleverer Lösungen ZUR Modernisierung**



- Ressourcenschonend, wertsteigernd
- Die clevere Alternative zum Neukauf

Aus alt und verwohnt wird wieder neu und modern. Lassen Sie sich von unseren Modernisierungslösungen begeistern. Vereinbaren Sie mit uns einen Termin oder besuchen Sie unseren Showroom!

**Wir freuen uns auf Ihren Anruf / Mail.**

**PORTAS** Europäischer Renovierer Nr. 1  
PORTAS AG • Im Ebnet 2 • 8370 Sirnach  
071 969 36 36 • portas-ag.portas.ch  
info@portas-sirnach.ch

Fertig in meist nur einem Tag

**STÖRCHLI AG**

**BRINGT FARBE INS LEBEN**



**STÖRCHLI AG • DIPL. MALERMEISTER • WÄNGI**  
Tel. 052 378 12 56 • stoerchliag.ch



**bamix** of Switzerland  
tee SOMMELIÈRE

Showkochen & Live-Demonstrationen  
10.00h / 12.00h / 14.00h

**30% RABATT**  
auf bamix® Baking + Unold® Raclette Smokeless

*Lass dich verzaubern*  
**WEIHNACHTEN MAL ANDERS**

Showkochen: Bamix kocht mit Tee. Neugierig?  
Exklusive Tee-Verkostung mit Tamara Grob, Tee Sommelière

1. Dezember, 09.00 - 16.00 Uhr | Bamix Shop, Hauptstrasse 23,  
2. Dezember, 09.00 - 15.00 Uhr | 9517 Mettlen

Eine Tradition in Eschlikon geht zu Ende - wir schliessen.

**Alles ist Reduziert**  
Räumungsverkauf ab 25.11.23

**20%** und mehr

**FABRIKLADEN**

**Rote Preise sind Endpreise**

langer Samstag: am 25. November bis 15.00 Uhr geöffnet

**Spring** SWISS DESIGN

ÖFFNUNGSZEITEN: Mo: 13.30-17.30 Die-Fr: 9.30-12.00 und 13.30-17.30 Sa: 9.00-12.00  
Spring Fabrikladen / Industriegebiet Riet · Hörnlstr. 14 · CH-8360 Eschlikon  
Tel.: 071 971 48 40 · www.spring.ch

**Weihnachts- und Handwerkermarkt 2023**  
25. November  
11:00 - 20:00 Uhr  
Hauptbahnhof Münchwilen

Steckenpferd basteln Diverse Essen & Getränkestände  
und Steckenpferd Parcours

VEREINIGUNG MÜNCHWILER FIRMEN

**IDEE + DESIGN**

**Adventhandwerk**  
a de Murgstross, Wängi

Sa 25. Nov. 11 - 20 Uhr  
So 26. Nov. 10 - 16 Uhr

Mit über 30 Marktständen



Murgstrasse 19 | 9545 Wängi | 052 721 80 60 | ideeunddesign.ch